

REC MC-CC14 FHD TS

Car Camera

user's manual



MODECOM

REC MC-CC14 FHD TS

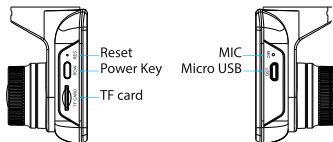
CZ

Car Camera

Úvod

Děkujeme Vám za Vaši důvěru a koupí DVR MODECOM MC-CC14. Kamera je vybavena prvotřídními komponenty pro zajištění nahrávání kvalitního videa a dotykovým displejem pro snadné a pohodlné použití. Tento vynikající produkt je určen všem účastníkům silničního provozu.

Popis produktu



Instalace

Přípevněte auto kameru do držáku, nainstalujte ji na vhodné místo na skle automobilu, nastavte nejlepší úhel, vložte MicroSD kartu a napojte na auto nabíječku. Zapojte auto nabíječku do otvoru zapalovače ve vašem autě a připojte MC-CC14 DVR k napájecímu adaptéru, kamera začne automaticky nahrávat. Po vypnutí auta se DVR automaticky vypne a všechny zaznamenané videa se uloží.

Funkce

I. Zapnout / Vypnout

1. Automatické přepínání

a) Kamera se automaticky spustí a začne nahrávat, když je připojena do napájení (při startování motoru).

b) Po odpojení z napájení, se zobrazí zpráva a kamera se automaticky vypne po 10 sekundách (odpočítávání).

2. Vypnutí

a) Stiskněte a podržte tlačítko spuštění, dokud se kamera nezačne vypínat.

REC MC-CC14 FHD TS

CZ






Car Camera

b) Pro vypnutí, stiskněte ikonu vypnutí v hlavním menu.

II. Hlavní rozhraní

Pro vstup do hlavního rozhraní, stiskněte **X** v kterémkoliv režimu.


III. Video nahrávání

1. Pokud je vložena paměťová karta, kamera začne automaticky nahrávat po zapnutí do napájení.
2. Každé přepnutí do režimu videa, inicializuje nahrávání, například: stisknutím ikony videa v hlavním rozhraní se spustí nahrávání.
3. Ochrana videa před odstraněním: Kliknutím na , zajistíte aktuálně nahrané video před vymazáním.
4. Automatická ochrana nahraného videa: Pokud G-senzor zaznamená změnu polohy (v případě dopravní nehody), kamera automaticky uzamkne nahrané video.
5. Zapnutí zvuku:  během nahrávání, klepněte na tlačítko M, pro zvukové nahrávání videa.
6. Vypnutí zvuku:  během nahrávání, klepněte na tlačítko M, pro zrušení zvukového nahrávání videa.
7. Ve video režimu, klikněte na  a dostanete se do režimu nastavení:
 - 7.1. Nastavení rozlišení: 1080P 30fps, 720P 30fps
 - 7.2. Časové razítko: nastavte správný datum a čas pro nahrávané video, nebo tuto funkci vypněte.
 - 7.3. Nahrávání ve smyčce: 5min, 3min, 1min nebo možnost vypnutí.
 - 7.4. Detekce pohybu: Kamera detekuje změny v obraze. Díky této funkci, může kamera automaticky pořizovat snímky v případě jakýchkoliv změn. To může sloužit pro monitorování zaparkovaného vozidla.
8. Pro režim fotografie, stiskněte tlačítko fotografie v hlavním režimu. Kliknutím na dotykový displej, uděláte fotografii:
 - 8.1. V režimu fotografie, klikněte na  pro vstup do režimu nastavení:
 - 8.2. Výběr rozlišení fotografie: 5M, 3M, 2M, 1.3M nebo VGA.
 - 8.3. Časové razítko: nastavte správný datum a čas, nebo tuto funkci vypněte.

REC MC-CC14 FHD TS

CZ

Car Camera

- 8.4. Intervalové snímání: možnost volby časového intervalu mezi snímky, 5min, 3min, 1min nebo jen jeden snímek.
9. V hlavním rozhraní stiskněte tlačítko přehrávání, pro volbu přehrávání.
 - ▶ - spustit/pauza
 - ◀◀ - předchozí soubor
 - ▶▶ - následující soubor
- 9.1. V režimu přehrávání, klikněte na , pro vstup do režimu nastavení.
- 9.2. Odstranění: odstranění videa nebo obrázků. Můžete vymazat vybraný soubor, všechny, nebo zrušit volbu.
- 9.3. Ochrana: zamknutí nebo odemknutí videa. Můžete si zvolit vybraný soubor (zamknutí vybraného souboru), zrušit vybraný (odemčení vybraného souboru), vybrat všechny (zamknout všechny soubory), zrušit všechny (odemknout všechny soubory), nebo zrušit (zrušení zvolených nastavení a návrat).
- 9.4. Hlasitost: nastavte hlasitost stisknutím tlačítka nahoru / dolů na obrazovce.
10. Obecné nastavení
 - 10.1. Formátování: formátujte microSD kartu.
 - 10.2. Jazyk: vyberte jazyk: Polski, Russian, Français, Deutsch, Slovak, Español, Português, Hungarian, Czech.
 - 10.3. Zvuk tlačítek: zapnout nebo vypnout
 - 10.4. Automatické vypnutí: možnost automatického vypnutí kamery, když je v nečinnosti po dobu: 5min, 3min, 1min nebo volba zrušit.
 - 10.5. Spořič obrazovky: nastavení spořiče obrazovky: 5min, 3min, 1min nebo zrušit.
 - 10.6. G-senzor: nastavení citlivosti senzoru (normální, vysoká nebo vypnout).
 - 10.7. Citlivost světla: 50Hz nebo 60Hz.
 - 10.8. Formát datumu: Y/M/D, M/D/Y, D/M/Y.
 - 10.8.1. Nastavení datumu: nastavení datumu prostřednictvím tlačítek nahoru / dolů.
 - 10.8.2. Nastavení času: nastavení času prostřednictvím tlačítek nahoru / dolů

REC MC-CC14 FHD TS

CZ

Car Camera

10.9. Reset: obnovení systému na tovární nastavení.

10.10. Číslo verze: zobrazení verze softwaru.

Obecné upozornění

Tento výrobek musí být důkladně instalován, aniž by zasahoval do zorného pole řidiče nebo do airbagů, jinak může snadno způsobit nehodu a zranění.

Nevyhazujte zařízení.

Chraňte přístroj před náhlou změnou teploty (teplotní pracovní rozsah od -10 C stupňů, do 60 C stupňů).

Držte daleko od silně magnetických oblastí.

Čistěte měkkou tkaninou displej a objektiv. Doporučuje se, aby bylo čelní sklo vpředu čisté pro lepší nahrávací efekt.

Používejte pouze nabíječku a doplňky kompatibilní s tímto výrobkem.

Nerozebírejte zařízení. To by mělo za následek ztrátu nároku na záruku.

Chraňte před dětmi.

REC MC-CC14 FHD TS

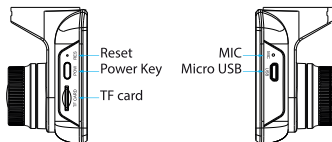
DE

Car Camera

Einleitung

Vielen Dank für Ihr Vertrauen und Kauf der Autokamera MODECOM MC-CC14. Die Kamera ist mit der Komponenten der hohen Qualität ausgerüstet, die wortgetreue Aufnahme gewährleisten. Das Gerät hat einen Tastbildschirm, dank dessen die Verwendung sehr komfortabel ist. Die Kamera MC-CC14 ist ein ideales Produkt für alle Nutzer des Straßenverkehrs.

Physische Schnittstellen



Betätigung

Stecken Sie die Kamera in eine Halterung. Dann bringen Sie sie an dem günstigsten Ort der Frontscheibe an, um den besten Bereich der Videoaufzeichnung zu bekommen. Stecken Sie die MicroSD-Karte ein und verbinden Sie den Lader. Stecken Sie den Lader in das Feuerzeug des Autos ein. Wenn die Kamera mit dem Lader verbunden ist und die MicroSD-Karte enthält, fing die Kamera an, automatisch das Bild aufzuzeichnen. Nach dem Abschalten des Motors, speichert die Kamera das Material auf der Karte ab und wird automatisch ausgeschaltet. Gibt es Gleichstrom im Feuerzeug, wird die Kamera nach dem Einstecken / Herausnehmen des Laders automatisch eingeschaltet / ausgeschaltet.

Funktionen

- I. Einschaltung / Ausschaltung
- 1. Automatische Einschaltung

REC MC-CC14 FHD TS

DE

Car Camera

a) Kamera, die mit der Energiequelle verbunden ist, ist automatisch angeschaltet und wird automatisch aufnehmen beim Einschalten des Motors.

b) Nach der Trennung des Gerätes von der Energiequelle erscheint die Meldung; die Kamera wird automatisch nach 10 Sekunden ausgeschaltet.

2. Ausschaltung





a) Drücken Sie bitte den Einschalter lang bis die Kamera ausgeschaltet ist.

b) Drücken Sie die Ikone Aus in der Hauptschnittstelle – die Kamera wird nach einem Moment ausgeschaltet.

II. Hauptschnittstelle

Um die Hauptschnittstelle zu wählen, drücken Sie **X** in jeder Mode.



III. Video Aufnehmen

1. Wenn eine Speicherkarte gesteckt ist, wird die Kamera automatisch aufnehmen nach der Verbindung mit der Energiequelle.
2. Die Wahl der Video Mode verursacht automatisch das Aufnehmen, zB: Drücken der Video Ikone in der Hauptschnittstelle.
3. Schutz vom Löschen: Nutzen Sie die Taste  um den Film, den Sie aufnehmen, vor dem Löschen zu schützen.
4. Automatischer Schutz der Aufnahme: Bei der angeschalteten Funktion vom G-Sensor wird die Kamera automatisch den Film vom Löschen nach einer plötzlichen Veränderung der Lage (Unfall) schützen.
5. Angeschaltet,  Drücken Sie die Taste M bei der Anschaltung, um Audio aufzunehmen.
6. Ausgeschaltet,  Drücken Sie die Taste M bei der Ausschaltung, um das Audio-Aufnahmen auszuschalten.
7. In der Video Mode drücken Sie  , um Einstellungen zu wählen.
- 7.1. Stellen Sie die Auflösung: 1080P 30fps, 720P 30fps ein.
- 7.2. Uhrzeit- / Datumsanzeige: stellen Sie das richtige Datum und die richtige Uhrzeit ein, so dass sie auf der Aufnahme erscheinen oder schalten Sie diese Funktion aus.
- 7.3. Loop-Aufnahme: stellen Sie die Dauer der Aufnahmen: 5 Min., 3 Min., 1

REC MC-CC14 FHD TS

DE

Car Camera

- Min. oder schalten Sie die Funktion aus.
- 7.4. Bewegungssensor: die Kamera erkennt Veränderungen in dem Bild. Deswegen wird die Kamera automatisch aufnehmen wenn Veränderungen gibt. Es kann auch als Parkplatz-Monitoring verbraucht werden.
 8. Drücken Sie die Foto Ikone in der Hauptschnittstelle, um die Foto-Mode zu wählen.
 - 8.1. In der Foto-Mode drücken Sie die Taste , um Einstellungen zu wählen.
 - 8.2. Wählen Sie die Auflösung: 5M, 3M, 2M, 1.3M oder VGA.
 - 8.3. Uhrzeit- / Datumsanzeige: stellen Sie das richtige Datum und die richtige Uhrzeit ein, so dass sie auf dem Foto erscheinen oder schalten Sie diese Funktion aus.
 - 8.4. Einstellung der Zeitspanne: Abstände von 5 Min., 3 Min., 1 Min oder Aus.
 9. Drücken Sie die Wiederaufgabe-Ikone um die Mode der Wiederaufgabe auszuwählen.
 - ▶ - Play / Pause
 - ◀◀ - Vorige Datei
 - ▶▶ - Nächste Datei
 - 9.1. In der Wiederaufgabe-Mode, drücken Sie  um Einstellungen zu wählen.
 - 9.2. Löschen: löschen Datei, markieren und löschen alle Datei, löschen aktuelle markierte Datei oder abbrechen.
 - 9.3. Schutz vom Löqq: wenn die Kamera nicht verwandt wird, wird sie nach 5 Min. / 3 Min. / 1 Min. ausgeschaltet. Sie können die Funktion auch abbrechen.
 - 10.5. Screen-OFF: der Bildschirm wird nach 5 Min. / 3 Min. / 1 Min. ausgeschaltet. Sie können die Funktion auch abbrechen.
 - 10.6. G-Sensor: Empfindlichkeit: normale, starke, Aus.
 - 10.7. Lichtfrequenz: 50 Hz oder 60 Hz.
 - 10.8. Datumformat: J/M/T; M/T/J; T/M/J
 - 10.8.1. Einstellung des Datums: drücken Sie die Tasten nach oben / nach unten, um das Datum einzustellen.
 - 10.8.2. Einstellung der Uhrzeit: : drücken Sie die Tasten nach oben / nach unten,

REC MC-CC14 FHD TS

DE

Car Camera

um die Uhrzeit einzustellen.

10.9. Neustart: Voreinstellung.

10.10. Nummer der Version des Betriebssystems.

Allgemeine Hinweise

Das Gerät soll entsprechend installiert werden, so dass es die Sicht auf die Straße nicht behindert und in der Nähe von Airbags sich nicht befindet. Die Nichtbefolgung der folgenden Vorschriften kann einen Unfall und eine Verletzung verursachen.

Schützen Sie das Gerät gegen Absturz.

Das Gerät darf nicht in hohen Temperaturen und bei schnellen Temperaturänderungen benutzt werden (Temperaturbereich der Arbeit - von -10 °C bis +60 °C).

Setzen Sie das Gerät der Wirkung von dem hohen magnetischen Feld nicht aus. Den Objektiv und den LCD-Bildschirm reinigen Sie mit einem weichen und sauberen Tuch. Die Scheibe des Autos soll sauber sein.

Verwenden Sie den nachgeschalteten Lader und Zubehör, das mit dem Gerät kompatibel ist.

Man darf nicht das Gerät zerlegen unter Androhung des Verlusts der Garantie.

Bewahren Sie das Gerät in dem Ort auf, der für Kinder unzugänglich ist.

REC MC-CC14 FHD TS

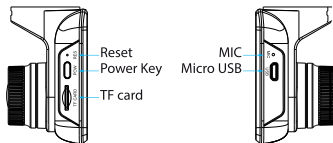
ES

Car Camera

Introducción

Gracias por su confianza y compra de DVR MODECOM MC-CC14. La cámara está equipada con componentes de alta calidad que facilitan grabación precisa y pantalla táctil para el uso cómodo y fácil. Este excelente producto está dedicado a todos los usuarios de carreteras.

Interfaz físico



Instalación

Colocar la cámara en el soporte, luego fijarla en un lugar adecuado en el vidrio de parabrisas, ajustar al mejor ángulo, insertar la tarjeta MicroSD y conectar con cargador de coche.

Enchufar el cargador de coche al mechero y conectar MC-CC14 DVR al adaptador de corriente, luego la cámara se iniciará automáticamente. Al apagar el motor, el DVR va a apagarse automáticamente y todas las grabaciones serán guardadas.

Funciones

I. ON/OFF

1. Auto interruptor

a) Iniciar automáticamente luego que la alimentación externa este conectada y la grabación empieza con el inicio del motor.

b) Cuando la alimentación externa se suspende un aviso aparecerá con un co-

municado que el fuente de energía externa fue cortado y el sistema se apagará automáticamente en 10 segundos (cuenta atrás).





2. Desconexión manual

- a) Pulsar el botón de encendido hasta que se apague
- b) Pulsar el ícono de apagado en el Interfaz Princiupal para apagar.

II. Interfaz Principal

Para volver al interfaz principal pulsar **X** en cualquier otro modo.



III. Grabación de video

- 1. El sistema va a iniciar la Grabación Auto cada vez la máquina está encendida y la tarjeta de memoria fue colocada en la cámara.
- 2. Cada cambio al modo video empieza grabación, por ejemplo: pulsar el ícono en interfaz principal para iniciar la grabación.
- 3. Protección de video contra borradura: Pulsar  para proteger el video en grabación contra borradura.
- 4. Grabación de video de autoemergencia: va a entrar en el modo de autoemergencia en el caso de accidente o si el valor del G-sensor llegará al valor fijo configurado para el G-sensor, lo que resultará en bloqueo del fragmento de video corriente como video de emergencia.
- 5. Iniciar: , pulsar botón M cuando está en la posición de apagado para iniciar grabación de sonido.
- 6. Apagar: , pulsar botón M cuando está en la posición de inicio para terminar grabación de sonido.
- 7. En el modo de Video, pulsar el botón  va a resultar en cambio a la configuración de ajustes.
 - 7.1. Configurar resolución: 1080P 30fps, 720P 30fps
 - 7.2. Hora y fecha: configurar la hora y fecha correctas para que aparezcan en las grabaciones o apagar esta función.
 - 7.3. Grabación en loop: configurar duración de grabaciones: 5 min, 3 min, 1 min o apagar.
 - 7.4. Detección de movimiento: detección de movimiento puede reconocer cambios en la imagen dentro de una zona seleccionada. Función de detección de movimiento puede automáticamente grabar y guardar cualquier cambio en la escena, que puede ser utilizada como monitoreo

REC MC-CC14 FHD TS

ES

Car Camera

- de estacionamiento para prevenir el vehículo contra sabotaje intencional.
8. Pulsa el ícono de fotos en el interfaz principal para pasar al modo de tomar fotos. Pulsa la pantalla táctil para tomar una foto.
 - 8.1. En el modo de fotos, pulsa el botón  para entrar en las configuraciones.
 - 8.2. Selección de resolución de fotos: 5M, 3M, 2M, 1.3M o VGA.
 - 8.3. Hora y fecha: configurar la hora y fecha correctas para que aparezcan en las grabaciones o apaga esta función.
 - 8.4. Configuración de intervalos: intervalos entre las siguientes fotos, 5 min, 3 min, 1 min o apagar.
 9. En el modo de interfaz principal pulsar el botón de Reproducción para pasar al modo de interfaz de Reproducción.
 - ▶ - reproducir/pausa
 - ◀ - archivo previo
 - ▶▶ - archivo siguiente
 - 9.1. En el interfaz de Reproducción, pulsar  para entrar la configuración.
 - 9.2. Borrar: borrar videos e imagenes. Puedes elegir a borrar el archivo corriente, todo o cancelar.
 - 9.3. Protección: Bloquear o desbloquear videos. Puedes poner o sacar el bloqueo de grabaciones o imagenes antes de borrar todo o material corriente seleccionado.
 - 9.4. Volumen: Configurar el volumen pulsando botones arriba/abajo en la pantalla LCD.
 10. Ajustes generales.
 - 10.1. Formateo: formateo de la tarjeta micro SD.
 - 10.2. Idioma: seleccionar idioma OSD para el sistema: Polski, Russian, Français, Deutsch, Slovak, Español, Português, Hungarian, Czech.
 - 10.3. Sonido de teclas: iniciar/apagar.
 - 10.4. Apagar automáticamente: la cámara se apaga automáticamente después de un tiempo sin uso (5 min, 3 min, 1, min o apagar).
 - 10.5. Salvapantallas: la pantalla se apagará en 5 min, 3 min, 1 min o cancelar.
 - 10.6. G-sensor (sensor de gravedad), sensibilidad: normal, alta, apagar.
 - 10.7. Frecuencia de luz: 50Hz o 60Hz.
 - 10.8. Formato de fecha: A/M/D, M/D/A, D/M/A

REC MC-CC14 FHD TS

ES

Car Camera

- 10.8.1. Configuración de fecha: configurar la fecha utilizando los botones arriba/abajo.
- 10.8.2. Configuración de hora: configurar la fecha utilizando los botones arriba/abajo.
- 10.9. Reiniciar: Restablecer el sistema a las configuraciones de fábrica.
- 10.10. Número de la versión del programa.

Mantenimiento general

Este producto debe estar instalada en una manera correcta, sin obstaculizar la vista del conductor ni el despliegue de la bolsa de aire, si no puede fácilmente causar accidente o daños personales.

No tirar el dispositivo.

Proteger el dispositivo contra cambios de temperatura drásticos (rango de temperaturas de trabajo: de -10 C grados hasta +60 C grados).

Mantener lejos de áreas muy magnéticas.

Una tela suave no abrasiva para limpiar está recomendada para limpiar la pantalla y lentes. Está recomendado mantener el parabrisas limpio para obtener el efecto de grabación mejor.

Utilizar solo el cargador dedicado y accesorios relacionados compatibles con este producto.

No desmontar el dispositivo. Esto puede resultar en la pérdida de garantía.

Mantener lejos del alcance de niños.

REC MC-CC14 FHD TS

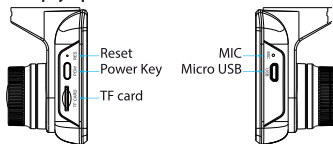
FR

Car Camera

Introduction

Nous vous remercions de votre confiance et de l'achat de notre enregistreur de voyage MODECOM MC-CC14. La caméra embarquée pour votre voiture est équipée de composants de haute qualité permettant l'enregistrement vidéo précis. L'enregistreur est également équipé d'un écran tactile pour rendre plus confortable le contrôle de la caméra. La caméra MC-CC14 est un produit idéal pour tous les usagers de la route.

Interface physique



Installation

Branchez la caméra avec le support de voiture. Ensuite, placez-la dans l'emplacement le plus commode sur le verre afin d'obtenir la meilleure qualité d'enregistrement. Insérez la carte MicroSD et branchez le chargeur. Branchez le chargeur de voiture dans la prise d'allume-cigare. Si l'appareil est connecté au chargeur et la caméra dispose d'une carte MicroSD, l'appareil démarre automatiquement et commence l'enregistrement. Après l'arrêt du moteur de la voiture, la caméra se met automatiquement hors tension et le matériau enregistré est stocké sur la carte. Si le courant dans la prise allume-cigare est alimenté en continu la caméra s'active et se désactive automatiquement lorsque vous insérez / retirez le chargeur.

Fonctions

1. Allumé/éteint
1. Activation automatique

REC MC-CC14 FHD TS

FR

Car Camera

a) La caméra qui est connectée à une source d'alimentation démarre automatiquement et commence l'enregistrement lorsque l'alimentation est fournie (lorsque le moteur démarre).

b) Après le débranchement de l'alimentation un message approprié apparaît, l'appareil se met automatiquement hors tension après 10 secondes.

2. Désactivation

a) Appuyez sur le bouton d'alimentation et maintenez-le jusqu'à ce que l'appareil commence à s'éteindre.

b) Appuyez sur l'icône Éteignez dans l'interface principal, l'appareil s'éteint après un moment.

II. Interface principale

Pour accéder à l'interface principale, appuyez sur le bouton **X** dans chaque mode.

III. Enregistrement de vidéos

1. Lorsque la carte mémoire est insérée, la caméra commence automatiquement l'enregistrement quand l'alimentation est fournie.

2. Le passage vers le mode vidéo lance automatiquement l'enregistrement, p. ex. : l'appui sur l'icône vidéo sur l'interface principale .

3. Protection contre la suppression d'un enregistrement: en utilisant le bouton **🔒** , vous pouvez protéger l'enregistrement vidéo en cours contre la suppression.

4. Protection automatique d'un enregistrement: lorsque la fonction G-sensor est activée, quand la caméra détecte des changements soudains dans la position (accident de la route), elle sécurise automatiquement l'enregistrement en cours contre la suppression.

5. Activé: **🔊** , en appuyant sur le bouton M quand il est en position d'arrêt vous activez l'enregistrement audio.

6. Désactivé: **🔇** , en appuyant sur le bouton M quand il est en position activé vous désactivez l'enregistrement audio .



7. En mode Vidéo, en appuyant sur le bouton **⚙️** vous pouvez passer au mode de réglage.

7.1. Réglez la résolution: 1080P 30fps, 720P 30fps.

REC MC-CC14 FHD TS

FR

Car Camera

- 7.2. Horodatage: réglez l'heure et la date à apparaître sur les enregistrements ou désactivez cette fonction .
- 7.3. Enregistrement en boucle: réglez la longueur des enregistrements: 5min 3min 1min ou désactivez.
- 7.4. La détection de mouvement: l'appareil détecte les changements dans l'image. Avec cette fonctionnalité , l'appareil enregistre automatiquement les images en cas de tout changement. Cette fonctionnalité peut servir comme la surveillance alors que la voiture est garée.
8. Dans l'interface principal, en appuyant sur l'icône Photos, vous passez en mode Capture. En appuyant sur l'écran tactile vous pouvez prendre des photos.
- 8.1. En mode Photo, appuyez sur le bouton  pour accéder aux paramètres.
- 8.2. Résolution des photos: vous pouvez choisir parmi : 5M, 3M, 2M, 1.3M ou VGA.
- 8.3. Horodatage: réglez l'heure et la date à apparaître sur les enregistrements ou désactivez cette fonction .
- 8.4. Réglage de l'intervalle: intervalle entre chaque photo: 5min 3min 1min ou désactivez.
9. Dans l'interface principale, en appuyant sur l'icône Navigation, vous passez au mode de navigation
 - ▶ - lecture/pause
 - ◀◀ - fichier précédent
 - ▶▶ - fichier suivant
- 9.1. En mode d'affichage, appuyez sur le bouton  pour accéder aux paramètres.
- 9.2. Supprimez: suppression de fichiers, sélectionnez et supprimez tous les fichiers, supprimez le fichier ouvert, sélectionné ou annulez.
- 9.3. Protection contre suppression: activez ou déterminez. Vous pouvez activer ou désactiver la protection des enregistrements et photos contre la suppression pour tous les éléments ou seulement pour l'élément sélectionné.
- 9.4. Volume: réglez le volume en appuyant sur les touches haut / bas sur l'écran LCD.
10. Paramètres généraux

REC MC-CC14 FHD TS

FR

Car Camera

- 10.1. Formatage: formatez la carte microSD
- 10.2. Langue du menu: sélectionnez la langue du système, vous pouvez choisir parmi: polonais, russe, français, allemand, slovaque, espagnol, portugais, hongrois, tchèque.
- 10.3. Tonalité des touches : activée / désactivée.
- 10.4. Arrêt automatique: l'appareil se met automatiquement hors tension étant inactive après l'heure suivante: 5min, 3min, 1min ou annulez.
- 10.5. Écran de veille: l'écran s'éteint après: 5min, 3min, 1min ou annulez.
- 10.6. Capteur G-Sensor (capteur de gravité), sensibilité : normale, haute, désactivez.
- 10.7. La fréquence de la lumière: 50Hz ou 60Hz.
- 10.8. Format d'une date: Y/M/D, M/D/Y, D/M/Y.
- 10.8.1. Réglez la date: Réglez la date en utilisant les touches haut / bas
- 10.8.2. Réglez l'heure: réglez l'heure à l'aide des touches haut / bas
- 10.9. Redémarrez: pour restaurer le système aux paramètres d'usine.
- 10.10. Numéro de version d'un logiciel.

Remarques générales

Le dispositif doit être installé d'une manière correcte, de sorte que sa position ne gêne pas la vue du conducteur et ne soit pas placé à la même place que les coussins gonflables. Dans le cas contraire, il peut en résulter un accident ou une blessure.

Veillez à ne pas laisser tomber l'appareil.

Protéger l'appareil de la chaleur ou d'un changement rapide de la température (le dispositif fonctionne à une température de -10 degrés Celsius à +60 degrés Celsius).

Protégez le dispositif contre le champ magnétique élevé.

L'objectif et l'écran LCD doivent être nettoyés avec un chiffon doux et propre. Le verre auquel vous souhaitez attacher votre caméra devrait être propre.

Utilisez le chargeur et les accessoires inclus, qui sont compatibles avec le dispositif.

Ne démontez pas. Toute tentative de démontage annulera la garantie.

Tenir à l'écart des enfants.

REC MC-CC14 FHD TS

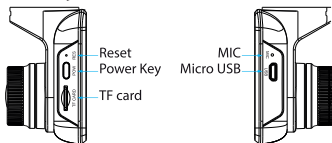
HR

Car Camera

Uvod

Hvala Vam na povjerenju i kupnji DVR MODECOM MC-CC14. Fotoaparat je opremljen visokokvalitetnim komponentama kako bi se omogućilo točno snimanje videa i zaslonom osjetljivim na dodir za lagano i ugodno za korištenje. Ovaj izvrstan proizvod namijenjen je za sve sudionike u prometu.

Fizičko sučelje



Instalacija

Fiksirajte auto kameru sa držačem, a zatim ga postavite na prikladno mjesto na staklu automobila, prilagodite najbolji kut, umetnite mikro SD karticu i spojite sa auto punjačem.

Priključite punjač za automobil na upaljač utičnicu vašeg automobila i povezivanje MC-CC14 DVR adaptera, fotoaparat će se automatski pokrenuti i početi snimati. Kada isključite automobil, DVR će se automatski isključiti i sav snimljeni video, bit će pohranjen na karticu.

Funkcije

I. ON/OFF

1. Automatsko uključivanje

- Automatsko uključivanje kada se spoji vanjsko napajanje i snimanje počinje zajedno s uključenjem (kada se upali motor automobila).
- kada se isključi vanjsko napajanje pojavit će se obavijest da je napajanje isključeno i sustav će se automatski isključiti nakon 10 sekundi (sa

REC MC-CC14 FHD TS

HR

Car Camera

odbrojavanjem).

2. Ručno isključivanje





a) Pritisnite gumb za uključivanje dok se ne isključi.

b) Pritisnite ikonu zaustavljanje na glavnom sučelju za isključivanje.

II. Glavno sučelje

Da bi ušli u glavno sučelje pritisnite **X** kada se nalazite u drugom modovima.



III. Snimanje videa

1. Sustav će zatražiti Auto-snimanje svaki put kada se uređaj uključi i memorijska kartica je stavljena u fotoaparati.
2. Svako prebacivanje na video način pokreće snimanje, na primjer: pritisnite ikonu videozapisa u glavnom sučelju za početak snimanja.
3. Ručno snimanje za hitne slučajeve: Možete direktno kliknuti ikonu , da zaključate trenutni video segment kao hitni slučaj.
4. Automatsko snimanje za hitne slučajeve: uređaj će se prebaciti u snimanje za hitne slučajeve automatski u slučaju nesreće ili ako G-senzor dosegne određenu fiksnu vrijednost i zaključat će video segment kao hitni slučaj.
5. On , tijekom snimanja, stisnite M tipku za snimanje zvuka na trenutni video
6. Off , tijekom snimanja, stisnite M tipku za snimanje bez zvuka na trenutni video
7. U video sučelju, stisnite  za postavke snimanja videa. Može se postaviti na sljedeće:
 - 7.1. Podesite rezoluciju: 1080P 30fps, 720P 30fps
 - 7.2. Vrijeme: podesite vrijeme za snimljeni video, ili datum i vrijeme, samo datum, ili isključeno
 - 7.3. Snimanje videa u petlji: 5min, 3min, 1min ili isključeno.
 - 7.4. Detekcija pokreta: otkrivanje pokreta može prepoznati promjene u slici unutar odabrane zone. Funkcija detekcije pokreta može auto-

REC MC-CC14 FHD TS

HR

Car Camera

- matski snimati i spremati u slučaju bilo kakve promjene scene, koja se može koristiti kao parking monitor kako bi se spriječila namjerna šteta ili na autu.
8. U glavnom sučelju pritisnite Foto tipku da bi ušli u Foto sučelje button to go into Photo interface. Pritisnite ekran osjetljiv na dodir kako bi fotografirali.
 - 8.1. U foto izborniku, pritisnite  za ulazak u postavke.
 - 8.2. Foto rezolucije: 5M, 3M, 2M, 1.3M ili VGA.
 - 8.3. Vrijeme: ili datum i vrijeme, samo datum, ili isključeno.
 - 8.4. Interval postavke: vrijeme između fotografiranja fotografija, ili 5min, 3min, 1min, ili jedna fotografija.
 9. U glavnom izborniku pritisnite Reprodukcija tipku za ulazak u sučelje za reprodukciju.
 - ▶ - reproduciraj/pauziraj
 - ◀◀ - prijašnja reprodukcija
 - ▶▶ - sljedeća reprodukcija
 - 9.1. U sučelju za reprodukciju, stisnite  za ulazak u postavke.
 - 9.2. Obriši: brisanje zapisa. Možete izabrati pojedinačno, sve ili otkazati brisanje.
 - 9.3. Zaštiti: zaključavanje ili otključavanje videa. Možete postaviti trenutno (zaključavanje trenutne datoteke), otkazati trenutno (otključavanje trenutne datoteke), set SVE (zaključavanje svih datoteka), otkazati sve (otključavanje svih datoteka) ili odustati (poništenje podešenja zaštite i povratak).
 - 9.4. Glasnoća zvuka: podešavanje glasnoće zvuka sustava putem gumba gore/dolje.
 10. Opća podešavanja
 - 10.1. Oblikovanje: Format microSD kartice.
 - 10.2. Vrsta Jezika: odabrati OSD jezik za sustav: Polski, ruski, Français, Deutsch, slovački, Español, Português, mađarski, češki.
 - 10.3. Beep tipke: ili ON ili OFF

REC MC-CC14 FHD TS

HR

Car Camera

- 10.4. Auto OFF: automatsko isključivanje nakon duljeg vremena bez rada (5min, 3min, 1min ili OFF).
- 10.5. Screen OFF: screensaver vrijeme, bilo 5min, 3min, 1min ili OFF.
- 10.6. Senzor Gravity: osjetljivost gravitacijskog senzora (redovni, visoka ili OFF).
- 10.7. Optički frekvencija: ili 50Hz ili 60Hz.
- 10.8. Format datuma: ili Y / M / D, M / D / G, D / M / Y.
- 10.8.1. Datum postavka: postaviti datum do PageUp / PageDown ikona
- 10.8.2. Datum postavka: postaviti datum do PageUp / PageDown ikona
- 10.9. Reset: vraćanje sustava na tvorničke postavke.
- 10.10. Broj verzije: kliknite za prikaz verzije softvera.

Općenito održavanje

Ovaj proizvod bi trebao biti instaliran na pravilan način, bez uplitanja sa vozačkim vidokrugom ili aktiviranja zračnog jastuka, inače može lako izazvati nesreću i ozljede.

Ne bacajte uređaj.

Zaštitite uređaj od oštih promjena temperature (radni raspon temperature od: -10 ° C S do 60 ° C stupnjeva).

Držati daleko od jakog magnetskog područja.

Čisto platno meko bez prašine, preporuča se za čišćenje zaslona i objektivna. Preporučuje se da vjetrobransko staklo ispred uređaja bude čisto za bolji učinak snimanja.

Koristite samo namjenski punjač i srodne pribore kompatibilane s ovim proizvodom.

Nemojte rastavljati uređaj, u protivnom se gubi jamstvo.

Čuvati van dohvata djece.

REC MC-CC14 FHD TS

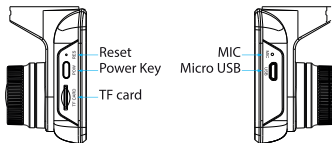
HU

Car Camera

Előszó

Köszönjük a bizalmát, hogy megvásárolta a DVR MODECOM MC-CC14 termékünket. A kamera kiváló minőségű alkotóelemekkel van felszerelve a videók pontos dokumentálása érdekében, valamint érintőképernyős a könnyű és kényelmes kezelésért. Ez a kiváló termék a közlekedés összes résztvevője számára készült.

Fizikai felület



Installálás:

Rögzítse az autós kamerát a tartó segítségével, majd helyezze az autó üvegére egy alkalmas helyre, állítsa be a legjobb szögbe, helyezze be a MicroSD kártyát, végül csatlakoztassa az autós töltőhöz. Dugja be a töltőt autója szivargyújtójába és csatlakoztassa a MC-CC14 DVR-t a hálózati adapterhez, így automatikusan elindul a felvétel. Amikor leállítja az autóját, a DVR automatikusan ki fog kapcsolni és menti az összes rögzített felvételt.

Funkciók

I. Be -/ Kikapcsolás

1. Automat kapcsoló

- automatikusan bekapcsol bármely külső feszültség hatására és a felvétel elindul vele ezzel egyidőben (mihelyt az autót beindítjuk).
- amikor a külső energiaforrás megáll, ez azonnal meg fog jelenni, lecs-

REC MC-CC14 FHD TS

HU

Car Camera

atlakoztatja és a rendszer automaikusán kikapcsol 10másodpercen belül. (visszaszámol).

2. Kézi kapcsoló



- a) nyomd folyamatosan a bekapcsoló gombot amíg ki nem kapcsol.
- b) nyomd meg a leállítás ikont a kezelő felületen a kikapcsoláshoz

II. Kezelő felület

a kezelő felületbe való belépéshet nyomd a **X**-et minden más módban.

III.

1. A rendszer kérni fogja az automatikus felvételt a készülék bekapcsolásakor és a memóriakártya behelyezésekor.
2. A video módban minden egyes bekapcsolásakor elkezdődik a felvétel, például: a kezelőfelületen nyomd meg a video ikont
3. Manuálisan is készíthető videófelvétel: kattints rá a **A** ra ami zárolja az aktuális video szegmensben ezt.
4. Automatikus :csak autóbaleset esetén használd vagy ha az auto G-szenzor értéke eléri az auto fixen beállított G-szenzor értékét , és rögzítse a video szegmenseket
5. bekapcsolás **B** felvétel közben, kattints az **M** gombra a hang rögzítésére az aktuális felvételnél
6. kikapcsolás - sürgősségi videófelvétel- **C** felvétel közben , kattints az **M** gombra ami megszünteti a hangfelvételt az aktuális videóban
7. Video felületben, kattints a **D** -ra és állítsd be előre a felvevőt. A következőket tudod beállítani:
 - 7.1. felbontás : 1080P 30fps, 720P 30fps
 - 7.2. Idő jelölése: video hosszának megjelenítése a videón , idő és datum beállítása, csak dátum vagy "kikapcsolás".
 - 7.3. újbóli felvétel : 5min, 3min, 1min vagy "ki"
 - 7.4. mozgás érzékelés: A mozgásérzékelő képes felismerni a változásokat egy kiválasztott zónára. A mozgás érzékelő funkció automatikusan felvesz és ment bármilyen változást, ami felhasználható például arra hogy az autóban ne legyenek kárt.

- 8A Kezelő felületen a Photo gomb megnyomásával a kép funkcióba léphetünk. Nyomd meg a képernyőn és készíts fotót
- 8.1. A Kép felületben a  megnyomásával a következők állíthatók be:
- 8.2. Kép felbontása: 5M, 3M, 2M, 1.3M vagy VGA.
- 8.3. Idő jelölése: képkészítés ideje, datum és idő, datum vagy –“ kikapcsolása”.
- 8.4. Időközbeni beállítás: kép készítések közötti idő -5min, 3min, 1min, vagy csak egy készítése.
9. A kezelő felületen a PLAYBACK gombot megnyomva a visszajátszás menüjébe léphetünk
- ▶ - lejátszás/szünet
 - ◀ - előző adat
 - ▶▶ - következő adat
- 9.1. A visszajátszás menüben a  -ra kattintva a következőket állíthatjuk be:
- 9.2. törlés: videók és képek törlése . választhatod az aktuális adatot , mindet, vagy “mégse”
- 9.3. Védelem : zárolni vagy nyitva hagyni a videót . választhatod az aktuálisat (lezárja az aktuálisat), a jelenlegi file mellőzése (nem zárolni az aktuális file-t), beállítani MIND (lezárja az összes adatot), MIND mellőzése (nyitva hagyja az összes adatot), vagy “ törlés” (kilép a Védelem menüből)
- 9.4. Hangerő: A page up / page down gombokkal állítható
10. Általános beállítások
- 10.1. Formátálás : megformázza az SD kártyát
- 10.2. Választható nyelvek : válaszd ki a nyelvet : legyel, orosz, francia, német, szlovák, spanyol, portugál, magyar, cseh
- 10.3. bekapcsok: bekapcsolás vagy kikapcsolás
- 10.4. automatikus kikacsolás Automatikus kikacsolási idő (5min, 3min, 1min vagy “kikapcsolva”).
- 10.5. képernyő kikacsolás : képernyő védő bekapcsol: 5min, 3min, 1min vagy “kikapcsolva”.

REC MC-CC14 FHD TS

HU

Car Camera

- 10.6. gravitációs szenzor: a szenzor érzékenysége (normal, magas vagy "kikapcsolva").
- 10.7. optikai frekvencia : 50Hz or 60Hz.
- 10.8. Dátum formátuma: év/hónap/nap , hónap/nap/év , nap/hónap/év
- 10.8.1. datum beállítása : page up (fel)/pagedown (le) ikonokkal
- 10.8.2. datum beállítása : page up (fel)/pagedown (le) ikonokkal
- 10.9. törlés : gyári beállítás visszaállítása
- 10.10. verzió szám: ezt megnyomva a szoftver verziója látható

Általános karbantartás

Ezt a terméket megfelelő módon kell beszerelni, anélkül, hogy zavarná a vezető látása vagy a légszákok működését, ellenkező esetben könnyen balesetet és személyi sérülést okozhat.

Ne dobálja a terméket!

Védje a terméket szélsőséges hőmérsékletváltozástól (hőmérséklet működési tartomány -10 C foktól +60 C fokig)!

Tartsa távol erős mágneses területektől!

A képernyő és a lencse tisztításához tiszta, puha, nem poros rongy ajánlott. Jobb felvételek érdekében javasoljuk, hogy a termék előtt lévő szélvédőt is tartsa tisztán.

Csak az e célra szánt töltőt, valamint a termékhez tartozó kompatibilis tartozékokat használja!

Ne szedje szét az eszközt! Ez a garancia elvesztéséhez vezethet.

Védje a gyerekektől!

REC MC-CC14 FHD TS

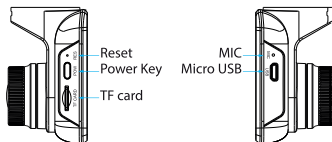
PL

Car Camera

Wstęp

Dziękujemy za zaufanie i zakup rejestratora trasy MODECOM MC-CC14. Kamera samochodowa została wyposażona w bardzo dobrej jakości komponenty umożliwiające wierne rejestrowanie materiałów wideo. Rejestrator został również wyposażony w dotykowy ekran, dzięki czemu operowanie kamerą stało się bardzo wygodne. Kamera MC-CC14 to idealny produkt dla wszystkich użytkowników ruchu drogowego.

Fizyczny interfejs



Instalacja

Połącz kamerę z uchwytem samochodowym. Następnie umieść ją w najbardziej dogodnym miejscu na szybie, tak by uzyskać najlepszy zakres nagrania. Włóż kartę MicroSD i podłącz ładowarkę.

Podłącz ładowarkę samochodową do gniazda zapalniczki. Jeśli kamera jest podłączona do ładowarki i w kamerze znajduje się karta MicroSD, urządzenie uruchomi się automatycznie rozpoczynając nagrywanie. Po wyłączeniu silnika samochodu kamera automatycznie się wyłączy, zapisując na karcie nagrany materiał. Jeśli prąd w gnieździe zapalniczki podawany jest stale, kamera włączy się i wyłączy automatycznie po włożeniu/wyjściu ładowarki.

Funkcje

1. Włączanie/Wyłączanie
1. Automatyczne włączanie

REC MC-CC14 FHD TS

PL

Car Camera

- a) Podłączona do zasilania kamera automatycznie się uruchomi i zacznie nagrywać w momencie podłączenia zasilania (w momencie uruchomienia silnika).
- b) Po odłączeniu zasilania pojawi się odpowiedni komunikat, kamera wyłączy się automatycznie po 10 sek.

2. Wyłączanie



- a) Proszę nacisnąć przycisk zasilania i przytrzymać dopóki kamera nie zacznie się wyłączać.
- b) Proszę nacisnąć ikonę Wyłącz będąc w głównym interfejsie, kamera wyłączy się po chwili.

II. Główny Interfejs

Aby przejść do interfejsu głównego należy wcisnąć przycisk **X** w każdym innym trybie.

III. Nagrywanie Filmów

1. Gdy włożona jest karta pamięci, kamera automatycznie zacznie nagrywać po podłączeniu zasilania.
2. Przejście do trybu Wideo automatycznie inicjuje nagrywanie, np.: wciśnięcie ikony wideo w głównym interfejsie.
3. Ochrona filmu przed usunięciem: używając przycisku **🔒**, można zabezpieczyć przed usunięciem aktualnie nagrywany film.
4. Automatyczna ochrona nagrania: kamera przy włączonej funkcji G-sensor po wykryciu gwałtownej zmiany położenia (wypadek drogowy) automatycznie zabezpieczy aktualny film przed usunięciem.
5. Włączone: **🔊**, wciśnięcie przycisku M gdy jest w pozycji włączonej włączy nagrywanie dźwięku.
6. Wyłączone: **🔇**, wciśnięcie przycisku M gdy jest w pozycji włączonej, wyłączy nagrywanie dźwięku.
7. W trybie Wideo, wciśnięcie przycisku **⚙️** spowoduje przejście do trybu ustawień.
 - 7.1. Ustaw rozdzielczość: 1080P 30fps, 720P 30fps
 - 7.2. Znacznik czasu i daty: ustaw poprawny czas oraz datę aby wyświetlały się na nagraniach lub wyłącz tę funkcję.

- 7.3. Nagrywanie w pętli: ustaw długość nagrań: 5min 3min 1min lub wyłącz.
- 7.4. Motion detection: the motion detection function can recognize changes in image within a selected zone. The motion detection function can automatically record and save in case of any scene change, which can be used as a parking monitor to prevent the car being sabotaged intentionally.
- 7.4. Wykrywanie ruchu: kamera rozpoznaje zmiany w obrazie. Dzięki tej funkcjonalności kamera automatycznie zacznie nagrywać obraz w przypadku pojawienia się jakichkolwiek zmian. Może to posłużyć jako monitoring za-parkowanego samochodu.
8. W Głównym interfejsie, wciśnięcie ikony Zdjęcia, spowoduje przejście do trybu robienia zdjęć. Wciśnięcie dotykowego ekranu spowoduje wykonanie fotografii.
- 8.1. W trybie Zdjęć, wciśnięcie przycisku  spowoduje wejście do ustawień.
- 8.2. Rozdzielczość zdjęć: można wybrać jedną z: 5M, 3M, 2M, 1.3M or VGA.
- 8.3. Znacznik czasu i daty: ustaw poprawny czas oraz datę aby wyświetlały się na nagraniach lub wyłącz tę funkcję.
- 8.4. Ustawienia interwału: odstęp czasu pomiędzy kolejnymi zdjęciami: 5min 3min 1min lub wyłącz.
9. W Głównym interfejsie, wciśnięcie ikony Przeglądaj, spowoduje przejście do trybu Przeglądania
- ▶ - odtwarzaj/pauza
 - ◀◀ - poprzedni plik
 - ▶▶ - następny plik
- 9.1. W trybie Przeglądania, wciśnięcie przycisku  spowoduje wejście do ustawień.
- 9.2. Usuń: usuwanie plików, zaznacz i usuń wszystkie, usuń bieżący zaznaczony lub anuluj.
- 9.3. Ochrona przed usunięciem: zablokuj lub odblokuj. Można włączyć lub zdjąć blokadę nagrań i zdjęć przed usunięciem dla wszystkich lub bieżącego zaznaczonego materiału.
- 9.4. Głośność: ustaw głośność poprzez wciskanie przycisków góra/dół na ekranie LCD.

10. Ustawienia ogólne
- 10.1. Formatowanie: sformatuj kartę microSD
- 10.2. Język menu: wybierz język do obsługi systemu, spośród: Polski, Russian, Français, Deutsch, Slovak, Español, Português, Hungarian, Czech.
- 10.3. Dźwięk klawiszy: włącz/wyłącz
- 10.4. Automatyczne wyłączenie: kamera automatycznie wyłączy się będąc w stanie bezczynności po następującym czasie: 5min, 3min, 1min lub anuluj.
- 10.5. Wygaszacz ekranu: ekran wyłączy się po: 5min, 3min, 1min lub anuluj.
- 10.6. G-sensor (sensor grawitacyjny), czułość: normalna, wysoka, wyłącz
- 10.7. Częstotliwość światła: 50Hz lub 60Hz.
- 10.8. Format daty: Y/M/D, M/D/Y, D/M/Y.
- 10.8.1. Ustawienia daty: ustaw datę za pomocą przycisków góra/dół.
- 10.8.2. Ustawienia czasu: ustaw czas za pomocą przycisków góra/dół.
- 10.9. Restart: Przywróć system do ustawień fabrycznych.
- 10.10. Numer wersji oprogramowania.

Uwagi ogólne

Urządzenie powinno być zainstalowane w prawidłowy sposób, tak by jego położenie nie zakłócało widoku kierowcy oraz nie znajdowało się w miejscu poduszek powietrznych. W przeciwnym razie, może to spowodować wypadek lub może dojść do zranienia.

Chroń urządzenie przed upadkiem.

Chroń urządzenie przed wysoką temperaturą lub szybką jej zmianą (temperatury zakres pracy od -10 °C do +60 °C).

Chroń kamerę przed wysokim polem magnetycznym.

Obiektyw i ekran LCD należy czyścić, czystą miękką ściereczką. Szyba w miejscu mocowania kamery powinna być czysta.

Używaj dołączonej ładowarki i akcesoriów, które są kompatybilne z tym urządzeniem.

Nie wolno rozkręcać urządzenia. Próba rozkręcenia urządzenia spowoduje utratę gwarancji.

Chroń przed dziećmi.

REC MC-CC14 FHD TS

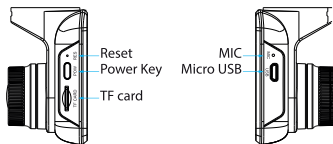
RO

Car Camera

Introducere

Vă mulțumim pentru încredere și achiziționare a înregistratorului traseului DVR Modecom MC-CC14. Camera auto a fost echipată cu componente de înaltă calitate, pentru a permite înregistrarea video corectă. Înregistratorul a fost echipat, de asemenea, cu un ecran tactil, care vă permite operarea mai convenabilă a camerei. Camera auto MC-CC14 este un produs ideal pentru toți participanții la trafic.

Interfeis fizic



Instalare

Conectați camera la suportul auto pentru camera video. Apoi fixați într-un loc cât mai convenabil pe parbriz, astfel încât să obțineți cea mai bună gamă de înregistrare. Introduceți cardul microSD și conectați încărcătorul auto. Conectați încărcătorul auto la priza brichetei. În caz dacă, camera este conectată la încărcător și conține cardul microSD, dispozitivul se pornește în mod automat, începând înregistrarea. După oprirea motorului automobilului, camera auto se oprește în mod automat, înregistrând materialul pe card. În caz dacă priza brichetei este alimentată în mod continuu, camera auto se pornește și se oprește în mod automat la fiecare conectare/deconectare a încărcătorului.

Funcții

I. Pornire / Oprire

1. Pornire automată

a) Camera conectată la sursa de alimentare se pornește automat și începe înregistrarea la momentul conectării sursei de alimentare (la momentul pornirii motorului).

REC MC-CC14 FHD TS

RO

Car Camera

b) După deconectarea sursei de alimentare apare comunicatul corespunzător, camera se oprește automat după 10 secunde.

2. Oprire





a) Vă rugăm să apăsați butonul de pornire și să-l țineți apăsat până când camera va începe să se oprească.



b) Vă rugăm să apăsați pictograma Oprire, fiind în interfața principală, camera se oprește după un timp.

II. Interfața principală

Pentru a trece la interfața principală trebuie să apăsați butonul **X** în fiecare alt mod.

III. Înregistrarea Video

1. Când este introdus cardul de memorie, camera va înregistra automat, după conectarea sursei de alimentare.
2. Trecerea la modul Video automat pornește înregistrarea, de exemplu: apăsarea pictogramei video a interfeței principale.
3. Protejarea filmului de eliminare: folosind butonul , se poate proteja împotriva eliminării înregistrarea video curentă.
4. Protecția automată a înregistrării: camera, în timpul funcției activate G-senzor, după detectarea schimbării bruște a poziției (accident rutier) asigură în mod automat înregistrarea curentă de eliminare.
5. Pornire: , apăsarea butonului M când este în poziția de oprire, pornește înregistrarea sunetului.
6. Oprire: , apăsarea butonului M când este în poziția pornită, oprește înregistrarea sunetului.
7. În modul Wideo, apăsarea butonului  va cauza trecerea la modul de selectare.
- 7.1. Setări rezoluția : 1080P 30fps, 720P 30fps
- 7.2. Timestamp-ul și data: setați ora și data corecte pentru a le afișa pe înregistrări sau dezactivați această funcție.
- 7.3. Înregistrare în buclă: setați durata înregistrărilor: 5min 1min 3min sau dezactivați.
- 7.4. Detectarea mișcării: camera detectează schimbările din imagine. Datorită

- acestei funcționalități, camera va înregistra automat imaginile în cazul oricăror modificări. Acest lucru poate servi ca o monitorizare a automobilului parcat.
8. În interfața Principală, apăsarea pe pictograma Imagini, va cauza trecerea la modul de efectuare a imaginilor. Apăsarea ecranului tactil va provoca efectuarea fotografiei.
 - 8.1. În modul Imagini, apăsarea butonului  va cauza intrarea la setări.
 - 8.2. Rezoluția imaginilor: se poate selecta una din: 5M, 3M, 2M, 1.3M or VGA.
 - 8.3. Timestamp-ul și data: setați ora și data corecte pentru a afișa pe înregistrări sau dezactivați această funcție.
 - 8.4. Setarea intervalului: intervalul de timp dintre imaginile succesive: 5min 1min 3min sau dezactivați.
 9. În interfața Principală, apăsarea pictogramei Vizualizare, cauzează trecerea la modul de Vizualizare.
 - ▶ - redare / pauză
 - ◀◀ - fișierul precedent
 - ▶▶ - fișierul următor
 - 9.1. În modul Vizualizare, apăsarea butonului , va cauza intrarea la setări.
 - 9.2. Eliminare: eliminarea fișierelor, selectați și eliminați toate, eliminați curentul fișier selectat sau anulați.
 - 9.3. Protecție împotriva eliminării: blocați sau deblocați. Puteți activa sau dezactiva blocada înregistrărilor și imaginilor înainte de a le elimina pentru toate sau numai a materialului curent selectat.
 - 9.4. Volum: reglați volumul prin apăsarea butoanelor sus / jos pe ecranul LCD.
 10. Setări generale
 - 10.1. Formatare: formatați cardul microSD
 - 10.2. Limba meniului: selectați limba pentru a opera sistemul, de la: Poloneză, Russian, Français, Deutsch, Slovak, Español, Português, Hungarian, Czech.
 - 10.3. Sunetul tastelor: activare / dezactivare
 - 10.4. Oprire automată: camera se oprește automat, fiind în stare de inactivitate, după următoarele intervale de timp: 5min, 3min, 1min sau anulați.
 - 10.5. Stingerea ecranului: ecranul se stinge după: 5min, 3min, 1min sau anulați.
 - 10.6. G-senzor (senzor de gravitate), sensibilitate: normală, ridicată, dezactivați

REC MC-CC14 FHD TS

RO

Car Camera

- 10.7. Frecvența luminii: 50Hz sau 60Hz.
- 10.8. Format de dată: Y / M / D, M / D / D, D / M / Y.
- 10.8.1. Setarea datei: Setăți data, folosind butoanele sus / jos.
- 10.8.2. Setarea orei: Setăți ora, folosind butoanele sus / jos.
- 10.9. Repornire: Recuperează sistemul la setările din fabrică.
- 10.10. Numărul versiunii de software.

Note generale

Dispozitivul trebuie să fie instalat în mod corect, astfel încât poziția sa să nu interfereze cu vizibilitatea șoferului și să nu se găsească pe locul airbag-ului. În caz contrar, poate cauza un accident sau un prejudiciu.

Protejați dispozitivul de cădere.

Protejați dispozitivul de temperaturi ridicate sau schimbarea rapidă a temperaturii (intervalul de temperatură de la -10 grade Celsius până la +60 grade Celsius).

Protejați camera de un câmp magnetic ridicat.

Obiectivul și ecranul LCD trebuie curățate cu o cârpă moale și curată. Locul de fixare a camerei auto pe parbriz trebuie să fie curat.

Utilizați încărcătorul inclus și accesoriile, care sunt compatibile cu acest dispozitiv.

Nu demontați dispozitivul. O încercare de a demonta dispozitivul va duce la anularea garanției.

Păstrați departe de copii

REC MC-CC14 FHD TS

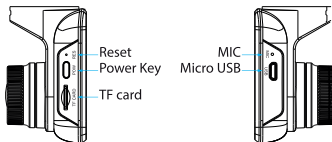
RU

Car Camera

Введение

Благодарим Вас за то, что Вы купили видеорегистратор MODECOM MC-CC14. Автомобильный видеорегистратор оборудован в компоненты высокого качества, позволяющие снять видео с высоким уровнем разрешения. Видеорегистратор также оборудован в сенсорный экран, облегчающий использование. Видеорегистратор MC-CC14 - это идеальный продукт для всех пользователей дороги.

Физический интерфейс



Установка

Прикрепите видеорегистратор к держателю. Поместите видеорегистратор в удобном месте на стекле, чтобы получить лучший угол записи. Вставьте карту памяти microSD и подключите адаптер зарядки. Подключите адаптер зарядки к прикуривателю. Если видеорегистратор подключен и в нем уже находится карта памяти microSD, устройство включится автоматически и начнет запись. После выключения двигателя, видеорегистратор автоматически выключится, сохраняя запись на карте памяти. Если ток в прикуривателе постоянен, видеорегистратор автоматически включится/выключится после подключения/отключения адаптера питания.

Функции

1. Включение/выключение
1. Автоматическое включение

REC MC-CC14 FHD TS

RU

Car Camera

а) Подключенный к прикуривателю видеорегистратор включится автоматически и начнет запись с началом поставки питания (в момент запуска двигателя).

б) После отключения питания, услышите звуковой сигнал. Видеорегистратор выключится после 10 секунд.

2. Выключение

а) Нажмите кнопку выключения и удерживайте до момента выключения устройства.

б) Нажмите значок выключения в главном интерфейсе. После этого видеорегистратор включится.


II. Главной интерфейс

Чтобы перейти к главному интерфейсу, нажмите кнопку **X** в остальных режимах.


III. Видеозапись


1. Если карта памяти находится в устройстве, видеорегистратор начнет видеозапись с началом поставки питания.

2. Переход к режиму видео автоматически начинает видеозапись, нп. нажатие значка видео в главном интерфейсе.

3. Защита видео от удаления: при помощи кнопки  можно защитить записываемое видео от удаления.

4. Автоматическая защита видео: видеорегистратор с включенной функцией G-sensor, обнаруживая быстрое изменение положения (ДТП), автоматически защищает записываемое видео от удаления.

5. Включено: , нажатие кнопки M при выключенной записи звука включает запись звука.

6. Выключено: , нажатие кнопки M при включенной записи звука включает запись звука.

7. Нажатие кнопки  в режиме видео переходит в режим настроек.

7.1. Выберите разрешение: 1080P 30fps, 720P 30fps

7.2. Штмп времени и даты: установите время и дату, чтобы они появились на видео или выключите эту функцию.

REC MC-CC14 FHD TS

RU

Car Camera

7.3. Перезапись: создайте продолжительность видео: 5мин 3мин 1мин либо выключен.

7.4. Детектор движения: видеорегистратор обнаруживает изменения образа. Благодаря этой функциональности, видеорегистратор начнет автоматическую запись, если образ меняется. Это может полнить функцию наблюдения машины на стоянке.

8. Нажатие значка фото в главном интерфейсе избирает режим фото. Нажатие сенсорного экрана снимает фото.

8.1. Нажатие кнопки  в режиме фото переходит к настройкам.

8.2. Разрешение фотографий - выберите одно из: 5M, 3M, 2M, 1.3M or VGA.

8.3. Штамп времени и даты: установите время и дату, чтобы они появились на видео или выключите эту функцию.

8.4. Настройки и интервала: время между последующими снимками: 5мин 3мин 1мин либо выключен.

9. Нажатие кнопки просмотра в главном интерфейсе переходит к режиму просмотра

▶ - производство/пауза

◀◀ - предыдущий файл

▶▶ - следующий файл

9.1. Нажатие кнопки  в режиме просмотра переходит к настройкам.

9.2. Удаление: удаление файлов, выделение и удаление всех файлов, удаление текущего выделенного файла или отмена.

9.3. Защита от удаления: блокировка или разблокировка. Можно блокировать или разблокировать видео и фотографии, чтобы защитить их от удаления. Это может касаться всех или выделенных файлов.

9.4. Уровень громкости:

10. Общие настройки

10.1. Сброс до заводских настроек: форматировать карту microSD

10.2. Язык меню: выберите язык системы из нижеуказанных: Polski, Русский, Français, Deutsch, Slovak, Español, Português, Hungarian, Czech.

REC MC-CC14 FHD TS

RU

Car Camera

10.3. Звук клавиш: включен/выключен

10.4. Автоматическое выключение: видеорегистратор выключится автоматически без использования после: 5мин., 3мин., 1 мин. или никогда.

10.5. Скринсейвер: включается после: 5мин., 3мин., 1мин. или никогда.

10.6. G-sensor (акселерометр), чувствительность: средняя, высокая, выключен

10.7. Частота света: 50Гц или 60Гц.

10.8. Формат даты: Г/М/Д, М/Д/Г, Д/М/Г.

10.8.1. Настройки даты: установите дату при помощи кнопок вверх/вниз.

10.8.2. Настройки времени: установите время при помощи кнопок вверх/вниз.

10.9. Перезагрузка: Сброс системы до заводских настроек.

10.10. Номер версии программного обеспечения.

Общие замечания

Устройство должно быть правильно установлено, чтобы не мешало водителю и не находилось в местах подушек безопасности. В противном случае, это может привести к ДТП или ранению.

Защищайте устройство от падения.

Защищайте устройство от высокой температуры или быстрых колебаний температуры (диапазон температуры работы от -10°C до +60°C).

Защищайте видеорегистратор от высокого магнитного поля.

Чистка объектива и экрана LCD должна быть осуществлена чистой мягкой тканью. Стекло должно быть очищено в месте помещения видеорегистратора.

При зарядке, используйте только совместимые зарядные устройства, находящиеся в комплекте.

Нарушения сохранности гарантийных пломб запрещено. Попытка нарушения сохранности гарантийных пломб приведет к потере гарантии.

Храните в недоступном для детей месте.

REC MC-CC14 FHD TS

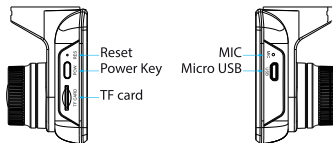
SI

Car Camera

Uvod

Zahvaljujemo se vam za nakup avto snemalnika MODECOM MC-CC14. Avto kamera je opremljena z visokokakovostnimi komponenti, ki omogočajo natančen zapis video materialov. Snemalnik je tudi opremljen z zaslonom na dotik, zato je nadzor nad kamero zelo priročen. MC-CC14 Kamera je odličen izdelek za vse uporabnike cestnega prometa.

Fizični vmesnik



Namestitev

Kamero namestite na nosilec. Nato jo pritrdite v najprimernejšem mestu na steklu, tako, da bi pridobili najboljši video posnetek. Vstavite kartico MicroSD in priključite polnilnik.

Avtomobilski polnilnik priključite na vtičnico za cigaretni vžigalnik. Če je kamera priključena na polnilnik in se v kameri nahaja MicroSD kartica, se naprava samodejno zažene in sproži snemanje. Ko ugastite motor vozila, se naprava samodejno izklopi in zapiše posnetek na kartici. Če je tok v vtičnici za cigaretni vžigalnik nenehno dovajan, kamera se vklopi in izklopi samodejno po vstavitvi/odstranitvi polnilnika.

Funkcije

I. Vkllop/Izklop

1. Samodejni izklop

a) Kamera priključena na napajanje se samodejno zažene in začne sne-

REC MC-CC14 FHD TS

SI

Car Camera

mati v trenutku priključitve napajanja (v trenutku, ko se zažene motor).

b) Po odklopu napajanja se pojavi primerno sporočilo, kamera se samodejno izklopi po 10 sek.

2. Izklop

a) Pritisnite tipko za napajanje in jo pridržite dokler se kamera ne začne izklapljati.



b) Pritisnite ikono Izklop, ko ste v glavnem vmesniku, kamera se v trenutku izklopi.

II. Glavni Vmesnik

Za prehod v glavni vmesnik pritisnite tipko **X** v vsakem drugem načinu.

III. Snemanje Filmov

1. Ko je pomnilniška kartica vstavljena, kamera začne samodejno snemati po priključitvi napajanja.
2. Prehod v Video način samodejno sproži snemanje, npr.: pritisnik ikone video v glavnem vmesniku.
3. Zaščita filma pred izbrisom: z uporabo tipke **🔒**, lahko zaščitite pred izbrisom film, ki ga zdaj snemate.
4. Samodejna zaščita posnetka: kamera s vklopljeno funkcijo G-sensor, ko zazna hitro spremembo pozicije (prometna nesreča), samodejno zaščiti aktualen film pred izbrisom.
5. Vklapljenost: **📷** pritisnik tipke M, ko je v izklapljenem položaju, vklopi snemanje zvoka.
6. Izklapljenost: **🔇** pritisnik tipke M, ko je v vklapljenem položaju, izklopi snemanje zvoka.
7. V Video načinu ko pritisnete tipko **⚙️** boste prešli v nastavitve.
 - 7.1. Nastavite ločljivost: 1080P 30fps, 720P 30fps
 - 7.2. Časovni in datumski žig: nastavite pravilni čas in datum, da bi se prikazovali na posnetkih ali izklopite to funkcijo.
 - 7.3. Snemanje v zanki: nastavite dolžino posnetkov: 5min 3min 1min ali izklopi.

- 7.4. Motion detection: the motion detection can recognize changes in image within a selected zone. The motion detection function can automatically record and save in case of any scene change, which can be used as a parking monitor to prevent the car being sabotaged intentionally.
- 7.4. Zaznavanje gibanja: kamera prepozna spremembe v sliki. S tisto funkcijo kamera samodejno začne snemati sliko v primeru, ko se pojavijo kakršne koli spremembe. To lahko služi kot monitoring parkiranega avta.
8. V Glavnem vmesniku, ko pritisnete ikono Slike, boste prešli v način slikanja. S pritiskom zaslona na dotik naredite sliko.
- 8.1. V načinu Slik, s pritiskom tipke  boste prešli v nastavitve.
- 8.2. Ločljivost slik: lahko izberete eno iz: 5M, 3M, 2M, 1.3M ali VGA.
- 8.3. Časovni in datumski žig: nastavite pravilni čas in datum, da bi se prikazovali na posnetkih ali izklopite to funkcijo.
- 8.4. Nastavitve intervala: časovni presledek med naslednjimi slikami: 5min 3min 1min ali izklopi.
9. V Glavnem vmesniku, ko pritisnete ikono Brskaj, boste prešli v način Brskanja.
 - ▶ - predvajaj/pavza
 - ◀◀ - prejšnja datoteka
 - ▶▶ - naslednja datoteka
- 9.1. V načinu Brskanja, s pritiskom tipke  boste prešli v nastavitve.
- 9.2. Izbriši: izbris datotek, označi in izbriši vse, izbriši trenutno izbran ali prekliči.
- 9.3. Zaščita pred izbrisom: blokiraj ali odblokiraj. Lahko vklopite ali odstranite blokado posnetkov in slik pres izbrisom za vse ali za trenutno izbran material.
- 9.4. Glasnost: nastavite glasnost s pritiskanjem tipk gor/dol na LCD zaslону.
10. Splošne nastavitve

REC MC-CC14 FHD TS

SI

Car Camera

- 10.1. Formatiranje: formatiraj kartico microSD
- 10.2. Jezik menija: izberite jezik za upravljanje sistema, izmed: Polski, Russian, Français, Deutsch, Slovak, Español, Português, Hungarian, Czech.
- 10.3. Zvok tipk: vklop/izklop
- 10.4. Samodejna izklopitev: kamera se bo samodejno izklopila v stanju nedejavnosti po naslenjim času: 5min, 3min, 1min ali prekliči.
- 10.5. Ohranjevalnik zaslona: zaslon se izklopi po: 5min, 3min, 1min ali prekliči.
- 10.6. G-senzor (gravitacijski senzor), občutljivost: normalna, visoka, izklopi
- 10.7. Frekvenca svetlobe: 50Hz ali 60Hz.
- 10.8. Format datuma: Y/M/D, M/D/Y, D/M/Y.
- 10.8.1. Nastavitve datuma: nastavite datum s pomočjo tipk gor/dol.
- 10.8.2. Nastavitve časa: nastavite čas s pomočjo tipk gor/dol.
- 10.9. Ponovni zagon: Obnovite sistem na tovarniške nastavitve.
- 10.10. Številka verzije programske opreme.

Splošne opombe

Naprava naj bi bila pravilno nameščena, tako da bi njen položaj ne oviral voznikovega pogleda ter ne sme se nahajati v mestu zračnih blazin. V nasprotnem primeru lahko pride do nesreče ali poškodbe.

Napravo zaščitite pred padcem.

Napravo zaščitite pred visokimi temperaturami ali jih hitrimi spremembami (območje delovne temperature od -10oC do +60oC).

Kamero zaščitite pred visokim magnetnim poljem.

Objektiv in LCD zaslon očistite z mehko in čisto krpo. Steklo v mestu, kjer bo kamera pritrjena, naj bi bilo čisto.

Uporabite priložen polnilnik in dodatke, ki so združljive s to napravo.

Naprave se ne sme demontirati. S poskusom demontaže naprave garancija preneha veljati.

Hraniti zunaj dosega otrok

REC MC-CC14 FHD TS

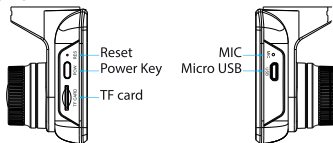
SK

Car Camera

Úvod

Ďakujeme Vám za Vašu dôveru a kúpu DVR MODECOM MC-CC14. Kamera je vybavená prvotriednymi komponentmi pre zabezpečenie nahrávania kvalitného videa a dotykovým displejom pre jednoduché a pohodlné použitie. Tento vynikajúci produkt je určený všetkým účastníkom cestnej premávky.

Popis produktu



Inštalácia

Pripevnite auto kameru do držiaka, nainštalujte ju na vhodné miesto na skle automobilu, nastavte najlepší uhol, vložte MicroSD kartu a napojte na auto nabíjačku.

Zapojte auto nabíjačku do otvoru zapalovača vo vašom aute a pripojte MC-CC14 DVR k napájaciemu adaptéru, kamera začne automaticky nahrávať. Po vypnutí auta sa DVR automaticky vypne a všetky zaznamenané videá sa uložia.

Funkcie

I. Zapnúť/Vypnúť

1. Automatické prepínanie

- Kamera sa automaticky spustí a začne nahrávať, keď je pripojená do napájania (pri štartovaní motora).
- Po odpojení z napájania sa zobrazí správa a kamera sa automaticky

REC MC-CC14 FHD TS

SK

Car Camera

vypne po 10 sekundách (odpočítavanie).





2. Vypnutie

- Stlačte a podržte tlačidlo spustenia, pokiaľ sa kamera nezačne vypínať.
- Pre vypnutie, stlačte ikonu vypnutia v hlavnom menu.

II. Hlavné rozhranie

Pre vstup do hlavného rozhrania, stlačte **X** v ktoromkoľvek režime.

III. Video nahrávanie



- Ak je vložená pamäťová karta, kamera začne automaticky nahrávať po zapnutí do napájania.
- Každé prepnutie do režimu videa, inicializuje nahrávanie, napríklad: stlačením ikony videa v hlavnom rozhraní sa spustí nahrávanie.
- Ochrana videa pred odstránením: Kliknutím na , zabezpečíte aktuálne nahrané video pred vymazaním.
- Automatická ochrana nahratého videa: Ak G-senzor zaznamená zmenu polohy (v prípade dopravnej nehody), kamera automaticky uzamkne nahraté video.
- Zapnutie zvuku: , počas nahrávania, kliknite na tlačidlo M, pre zvukové nahrávanie videa.
- Vypnutie zvuku: , počas nahrávania, kliknite na tlačidlo M, pre zrušenie zvukového nahrávania videa.
- Vo video režime, kliknite na  a dostanete sa do režimu nastavení:
 - Nastavenie rozlíšenia: 1080P 30fps, 720P 30fps
 - Časová pečiatka: nastavte správny dátum a čas pre nahrávané video, alebo túto funkciu vypnite.
 - Nahrávanie v slučke: 5min, 3min, 1min alebo možnosť vypnutia.
 - Detekcia pohybu: Kamera detekuje zmeny v obraze. Vďaka tejto funkcii, môže kamera automaticky robiť snímky v prípade akýchkoľvek zmien. To môže slúžiť pre monitorovanie zaparkovaného vozidla.
- Pre režim fotografie, stlačte tlačidlo fotografie v hlavnom režime.

REC MC-CC14 FHD TS

SK

Car Camera

Kliknutím na dotykový displej, urobíte fotografiu.

- 8.1. V režime fotografie, kliknite na  pre vstup do režimu nastavení:
- 8.2. Výber rozlíšenia fotografie: 5M, 3M, 2M, 1.3M alebo VGA.
- 8.3. Časová pečiatka: nastavte správny dátum a čas, alebo túto funkciu vypnite.
- 8.4. Intervalové snímání: možnosť voľby časového intervalu medzi snímkami, 5min, 3min, 1min alebo len jeden snímok.
9. V hlavnom rozhraní, stlačte tlačidlo prehrávania, pre voľbu prehrávania.
 - ▶ - spustiť/pauza
 - ◀◀ - predchádzajúci súbor
 - ▶▶ - nasledujúci súbor
- 9.1. V režime prehrávania, kliknite na , pre vstup do režimu nastavenia.
- 9.2. Odstránenie: odstránenie videa alebo obrázkov. Môžete vymazať zvolený súbor, všetky, alebo zrušiť voľbu.
- 9.3. Ochrana: zamknutie alebo odomknutie videa. Môžete si zvolit' vybraný súbor (zamknutie vybraného súboru), zrušiť vybraný (odomknutie vybraného súboru), vybrať všetky (zamknúť všetky súbory), zrušiť všetky (odomknúť všetky súbory), alebo zrušiť (zrušenie zvolených nastavení a návrat).
- 9.4. Hlasitosť: nastavte hlasitosť stlačením tlačidla hore / dole na obrazovke.
10. Všeobecné nastavenia
 - 10.1. Formátovanie: formátujte microSD kartu.
 - 10.2. Jazyk: vyberte jazyk: Polski, Russian, Français, Deutsch, Slovak, Español, Português, Hungarian, Czech.
 - 10.3. Zvuk tlačidiel: zapnúť alebo vypnúť
 - 10.4. Automatické vypnutie: možnosť automatického vypnutia kamery, keď je v nečinnosti po dobu: 5min, 3min, 1min alebo voľba zrušiť.
 - 10.5. Šetrič obrazovky: nastavenie šetriča obrazovky: 5min, 3min, 1min alebo zrušiť.

REC MC-CC14 FHD TS

SK

Car Camera

- 10.6. G-senzor: nastavenie citlivosti senzora (normálna, vysoká alebo vypnuté).
- 10.7. Citlivosť svetla: 50Hz alebo 60Hz.
- 10.8. Formát dátumu: Y/M/D, M/D/Y, D/M/Y.
- 10.8.1. Nastavenie dátumu: nastavenie dátumu prostredníctvom tlačidiel hore/dolu.
- 10.8.2. Nastavenie času: nastavenie času prostredníctvom tlačidiel hore/dolu
- 10.9. Reset: obnovenie systému na továrenské nastavenia.
- 10.10.Číslo verzie: zobrazenie verzie softvéru.

Všeobecné upozornenia

Tento výrobok musí byť dôkladne inštalovaný, bez toho, aby zasahoval do zorného poľa vodiča alebo do airbagov, inak môže ľahko spôsobiť nehodu a zranenie.

Nevyhadzujte zariadenie.

Chráňte prístroj pred náhlou zmenou teploty (teplotný pracovný rozsah od -10 C stupňov, do 60 C stupňov).

Držte ďaleko od silne magnetických oblastí.

Čistite mäkkou tkaninou displej a objektiv. Odporúča sa, aby bolo čelné sklo vpredu čisté pre lepší nahrávací efekt.

Používajte iba nabíjačku a doplnky kompatibilné s týmto výrobkom.

Nerozoberajte zariadenie. Toto by malo za následok stratu nároku na záruku.

Chráňte pred deťmi.

REC MC-CC14 FHD TS

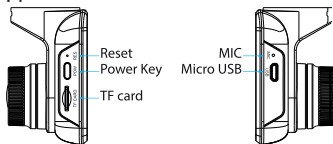
UA

Car Camera

Вступ

Дякуємо за придбання автомобільного відеореєстратора MODECOM MC-CC14. Реєстратор обладнано високоякісними компонентами, завдяки яким здійснюється точна реєстрація відео матеріалів. Відеореєстратор також обладнаний сенсорним екраном, що робить користування камерою дуже зручним. Камера MC-CC14 – це ідеальний продукт для всіх учасників дорожнього руху.

Інтерфейс



Установка

Приєднайте камеру до кріплення. Потім помістіть її в найбільш зручному місці на лобовому склі так, щоб отримати оптимальний діапазон запису відео. Вставте карту MicroSD і підключіть зарядний пристрій.

Потім підключіть автомобільний зарядний пристрій до гнізда прикурювача. Якщо камера підключена до зарядного пристрою і в ній знаходиться карта MicroSD, пристрій автоматично вклучиться та почне запис відео. Після вимкнення двигуна автомобіля камера автоматично виключиться, зберігаючи на карті записаний матеріал. Якщо в гніздо прикурювача струм подається безперервно, камера вклучиться та виключиться автоматично після підключення/відключення зарядного пристрою.

Функції

1. Вмикання/Вимикання
1. Автоматичне вмикання

REC MC-CC14 FHD TS

UA

Car Camera

a) Камера автоматично вклучиться і розпочне запис одразу після підключення живлення (запуску двигуна).

b) Після відключення живлення з'явиться відповідне повідомлення і камера автоматично вимкнеться через 10 секунд.

2. Вимикання

a) Натисніть та притримайте кнопку живлення до того моменту, коли камера почне вимикатися.

b) Натисніть іконку Вимкнути в головному меню, невдовзі камера вимкнеться.

II. Головне меню

Натисніть кнопку **X** щоб перейти до головного меню з будь-якого іншого режиму.

III. Запис відео



1. Якщо вставлена карта пам'яті, камера автоматично розпочне запис після підключення живлення.
2. Перехід до режиму Відео автоматично розпочинає запис, наприклад: натиснення іконки відео в головному меню.
3. Захист відео від видалення: за допомогою кнопки **🔒**, можна захистити від видалення відео, що записується в даний момент.
4. Автоматичний захист відеозапису: якщо функція G-сенсор активна, камера автоматично захистить відеозапис, який записується в даний момент, від видалення після раптової зміни положення (аварія).
5. Включено: **🔊**, натиснення кнопки M активує запис звуку.
6. Виключено: **🔇**, натиснення кнопки M деактивує запис звуку.
7. Натисніть кнопку **⚙️** в режимі Відео, щоб перейти до режиму налаштувань.
- 7.1. Встановіть роздільну здатність: 1080P 30fps, 720P 30fps
- 7.2. Час і дата: для того, щоб у записах відображались правильний час та дата, встановіть їх або відключіть цю функцію.
- 7.3. Циклічний запис: встановіть довжину записів: 5 хв., 3 хв., 1 хв. або відключіть.
- 7.4. Виявлення руху: камера виявляє зміни в зображенні. Завдяки цій

REC MC-CC14 FHD TS

UA

Car Camera

функції камера автоматично розпочне запис відео у разі появи будь-яких змін. Це може послужити моніторингом припаркованого автомобілю.

8. Натисніть іконку Фото в головному меню, щоб перейти до режиму фотографій. Натисніть на сенсорний екран, щоб зробити фотографію.
- 8.1. Натисніть кнопку  в режимі Фото, щоб перейти до налаштувань.
- 8.2. Роздільна здатність фотографій: можна вибрати одну з: 5M, 3M, 2M, 1.3M або VGA.
- 8.3. Час і дата: для того, щоб у записах відображались правильний час та дата, встановіть їх або відключіть цю функцію.
- 8.4. Налаштування інтервалу: встановити інтервал зйомки: 5 хв., 3 хв., 1 хв. або відключити.
9. Натисніть іконку Перегляд в головному меню, щоб перейти до режиму Перегляду
 - ▶ - відтворення/пауза
 - ◀◀ - попередній файл
 - ▶▶ - наступний файл
- 9.1. Натисніть кнопку  в режимі Перегляду, щоб перейти до налаштувань.
- 9.2. Видалити: видалення файлів, вибрати і видалити всі, видалити обрану або відмінити.
- 9.3. Захист від видалення: заблокувати або розблокувати. Можна активувати або зняти захист відеозаписів та фотографій від видалення для всіх або обраних записів.
- 9.4. Гучність: встановіть рівень гучності за допомогою кнопок вгору/вниз на екрані LCD.
10. Загальні налаштування
- 10.1. Форматування: відформатувати карту microSD
- 10.2. Мова інтерфейсу: оберіть мову системи серед: Польська, Російська, Французька, Німецька, Словацька, Іспанська, Португальська, Угорська, Чеська.
- 10.3. Звук кнопок: включити/відключити
- 10.4. Автоматичне вимкнення: якщо камера не використовується, вона ав-

REC MC-CC14 FHD TS

UA

Car Camera

- томатично вимкнеться після: 5 хв., 3 хв., 1 хв. або відмінити.
- 10.5. Відключення екрану: екран відключиться після: 5 хв., 3 хв., 1 хв. або відмінити.
 - 10.6. G-сенсор (акселерометр), чутливість: нормальна, висока, відключити
 - 10.7. Частота : 50 Гц або 60 Гц.
 - 10.8. Формат дати: Р/М/Д, М/Д/Р, Д/М/Р.
 - 10.8.1. Налаштування дати: встановіть дату за допомогою кнопок вгору/вниз.
 - 10.8.2. Налаштування часу: встановіть час за допомогою кнопок вгору/вниз.
 - 10.9. Перезапуск: Відновлення системи до заводських установок.
 - 10.10. Версія програмного забезпечення.

General Maintenance

This product should be installed in a proper manner, without interfering with the driver's eyesight or the airbag deployment, otherwise it may easily cause accident and personal injury.

Do not throw the device.

Protect the device from sharp temperature change (temperature working range from: -10 C degree to +60 C degree).

Far away from strong magnetic area.

Clean soft-non-dust cloth is recommended to clean the screen and lens. It is recommended to keep the windshield ahead the device clean for better recording effect.

Only use the dedicated charger and related accessories compatible with this product.

Do not dismantle device. This result in loss warranty.

Protect against children.

REC MC-CC14 FHD TS

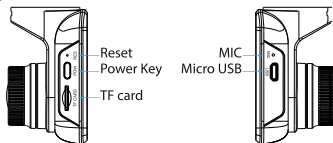
UK

Car Camera

Introduction

Thank you for your trust and purchasing DVR MODECOM MC-CC14. Camera is equipped with high-quality components to enable accurate recording of videos and touch screen to be easy and comfortable to use. This excellent product is intended for all road users.

Physical interface



Installation

Fix the car camera with the holder, then set it to a suitable place on the glass of car, adjust to the best angle, insert MicroSD card and connect with car charger.

Plug car charger to the lighter socket of your car and connect MC-CC14 DVR to power adapter, then camera will start recording automatically. When you shut down your car, DVR will be automatically turned off and all recorded video will be saved.

Functions

I. ON/OFF

1. Auto Switch

a) Switch on automatically the soon as any external power is connected and the recording starts along with it (when car's engine starts).

b) When the external power is stopped a prompt will show up that the external power is cut off and the system will switch off automatically in

REC MC-CC14 FHD TS

UK

Car Camera

10s (counting down).

2. Manual switch off

a) Press the power button until it switches off.

b) Press the shut-down icon on the Main Interface to switch off.

II. Main Interface

To go into main interface press **X** in every other modes.

III. Video recording

1. The system will prompt the Auto-Recording every time the machine switches on and memory card was put into camera.

2. Every switch to Video mode initials recording, example: press video icon in main interface to start recording.

3. Manual emergency video recording: You can directly click **L** to lock the current video segment as an emergency video.

4. Auto emergency video recording: it will enter emergency recording in case of a car crash or if G-sensor value reaches the fixed value set for G-sensor, and lock current video segment as an emergency video.

5. On **Q** during recording, click **M** button to sound record the current recorded video.

6. Off **Q** during recording, click **M** button to cancel sound recording of the current recorded video.

7. In Video interface, click **⊗** and ahead to set the record video. It can be set below item:

7.1. Set resolution: 1080P 30fps, 720P 30fps

7.2. Time mark: set time watermark for the recorded video, either date and time, date or OFF.

7.3. Loop video recording: 5min, 3min, 1min or off for choosing.


7.4. Motion detection: the motion detection can recognize changes in image within a selected zone. The motion detection function can automatically record and save in case of any scene change, which can be used as a parking monitor to prevent the car being sabotaged intentionally.

REC MC-CC14 FHD TS

UK

Car Camera

8. In the Main interface mode please press Photo button to go into Photo interface. Press touching screen to take photos.

8.1. In the Photo interface, click  to enter setting.

8.2. Photo resolution choose: either 5M, 3M, 2M, 1.3M or VGA.

8.3. Time mark: namely to display imaging time, either date and time, date or OFF.

8.4. Interval setting: namely the time length between photo shootings, either 5min, 3min, 1min, or one shot.

9. In the Main interface mode please press Playback button to go into Playback interface.

▶ - play/pause

◀◀ - previous file

▶▶ - next file

9.1. In the Playback interface, click  to enter setting.

9.2. Delete: delete videos or images. You can choose to delete current file, ALL, or cancel.

9.3. Protect: lock or unlock videos. You can choose to set current (lock the current file), cancel current (unlock the current file), set ALL (lock all files), cancel ALL (unlock all files), or cancel (cancel protection setting and return).

9.4. Sound volume: adjust the sound volume of the system via pageup/pagedown button.

10. General Setting

10.1. Formatting: format microSD card.

10.2. Language type: choose OSD language for the system: Polski, Russian, Français, Deutsch, Slovak, Español, Português, Hungarian, Czech.

10.3. Beep keys: either ON or OFF

10.4. Auto OFF: namely the auto shutdown time length without operation (5min, 3min, 1min or OFF).

10.5. Screen OFF: namely the screensaver time, either 5min, 3min, 1min or OFF.

REC MC-CC14 FHD TS

UK

Car Camera

10.6. Gravity sensor: namely the gravity sensor's sensitivity (regular, high or OFF).

10.7. Optical frequency: either 50Hz or 60Hz.

10.8. Date format: either Y/M/D, M/D/Y, D/M/Y.

10.8.1. Date setting: set date by pageup/pagedown icon

10.8.2. Date setting: set date by pageup/pagedown icon

10.9. Reset: restore the system to the factory setting.

10.10. Version number: click to view the software version.

General Maintenance

This product should be installed in a proper manner, without interfering with the driver's eyesight or the airbag deployment, otherwise it may easily cause accident and personal injury.

Do not throw the device.

Protect the device from sharp temperature change (temperature working range from: -10 C degree to +60 C degree).

Far away from strong magnetic area.

Clean soft-non-dust cloth is recommended to clean the screen and lens. It is recommended to keep the windshield ahead the device clean for better recording effect.

Only use the dedicated charger and related accessories compatible with this product.

Do not dismantle device. This result in loss warranty.

Protect against children.

CZ

Tento přístroj byl navržen a vyroben z materiálů a vysoce kvalitních recyklovatelných komponentů. Pokud zařízení, jeho obal, návod k obsluze, atd. jsou označeny přeškrtnutým kontejnerem, znamená to, že jsou předmětem odděleného sběru komunálního odpadu v souladu se směrnicí 2012/19 / UE Evropského parlamentu a Rady. Takové označení znamená, že elektrická a elektronická zařízení po použití nelze vyhodit s jinými odpady z domácnosti. Uživatel je povinen vrátit použité zařízení do určeného sběrného místa pro odpad elektrických a elektronických zařízení. Sběrná místa, včetně lokálních sběrných míst, obchodů či místních sběrů, zajistí vhodný způsob likvidace těchto zařízení. Správná likvidace starých přístrojů pomáhá zabránit škodlivým následkům pro lidské zdraví a životní prostředí, vyplývajících z možného výskytu nebezpečných látek v zařízeních a z nesprávného skladování a zpracování takového zařízení. Tříděný sběr také pomáhá obnovit materiály a komponenty, ze kterých byly zařízení vyrobeny. Domácnost hraje klíčovou roli v přispívání k recyklaci a opětovnému využití odpadních zařízení. Domácnosti jsou také jedním z největších uživatelů malých zařízení. Správné nakládání s odpadem podporuje recyklaci. V případě nevhodného nakládání s odpady, mohou být stanoveny sankce v souladu s vnitrostátními právními předpisy.

DE

Dieses Gerät wurde aus hochqualitativen Materialien und Komponenten hergestellt, die mehrfach verwendbar sind. Sind das Gerät, Verpackung, Bedienungsanleitung, usw. mit dem Symbol „durchgestrichene Mülltonne“ gekennzeichnet, bedeutet das, dass das Gerät gemäß der EU Richtlinie 2012/19/UE selektiv zu sammeln ist. Dieses Symbol weist darauf hin, dass das Elektro- und Elektronik- Altgerät nach Ablauf seiner Lebensdauer nicht zusammen mit Haushaltsabfälle entsorgt werden darf. Der Nutzer ist verpflichtet, das Gerät an diejenigen Entsorgungsträger zurückzugeben, die die Sammlung der Elektro- und Elektronik-Altgeräte durchführen. Die Entsorgungsträger, darunter lokale Sammelstellen, Geschäfte und kommunale Sammelstellen, bilden ein entsprechendes System, das die Rückgabe dieser Altgeräte ermöglicht. Die ordnungsgemäße Behandlung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten trägt dazu bei, dass die für Mensch und Umwelt gefährlichen Auswirkungen, die durch gefährliche Substanzen, sowie durch nicht ordnungsgemäße Lagerung und Weiterverarbeitung der Altgeräte entstehen, vermieden werden. Selektive Sammlung beiträgt dazu, dass die Materialien und Komponenten, aus denen das Gerät hergestellt wurde, recycelt werden können. Der Haushalt kann einen wichtigen Beitrag zur Wiederverwendung und Verwertung (darunter Recycling) des abgenutzten Gerätes leisten. In diesem Stadium ist die Haltung zu gestalten, die zur Erhaltung der sauberen Umwelt – unserem gemeinsa-

men Gut - beiträgt. Haushalte gehören zu der Gruppe der größten Nutzer von Kleingeräten. Rationale Behandlung von Kleingeräten in diesem Stadium hat einen Einfluss auf Verwertung der sekundären Rohstoffen. Im Fall der falschen Behandlung sind die Sanktionen gemäß geltenden nationalen Rechtsvorschriften zu verhängen.

ES



Este dispositivo ha sido diseñado y fabricado con materiales y componentes reutilizables de alta calidad. Si el dispositivo, su embalaje, instrucciones de uso, etc. están marcados con el contenedor de basura tachado, significa que están sujetos a la recogida de residuos selectiva de residuos domésticos de acuerdo con la Directiva 2012/19 / UE del Parlamento Europeo y del Consejo. Esta marca informa que los equipos eléctricos y electrónicos no se deben desechar junto con la basura doméstica después de que han sido utilizados. El usuario está obligado a llevar el equipo utilizado a un punto de recogida de residuos eléctricos y electrónicos. Los que dirigen estos puntos de recogida, incluyendo los puntos de recogida locales, tiendas o unidades de la comuna, proporcionan sistema cómodo que permite desechar ese equipo. Herramientas adecuadas de gestión de residuos ayudan prevenir las consecuencias que son perjudiciales para las personas y el medio ambiente que es resultado de los materiales peligrosos utilizados en el dispositivo, así como del almacenamiento y el procesamiento incorrecto. Colección de residuos domésticos separados ayuda en reciclaje de materiales y componentes de las cuales se hizo el dispositivo. Un hogar desempeña un papel crucial en la contribución a reciclar y reutilizar los desechos de equipos. Esta es la etapa en la que se conforman los conceptos básicos que influyen en gran medida el medio ambiente que es nuestro bien común. Los hogares son también uno de los mayores usuarios de aparatos eléctricos pequeños. En esta etapa la gestión razonable ayuda y favorece el reciclaje. En el caso del manejo inadecuado de los desechos, las sanciones fijas pueden ser impuestas de conformidad con las normas legales nacionales.

FR



Cet appareil a été conçu et fabriqué avec des matériaux et composants de haute qualité pouvant être recyclés et réutilisés. La présence du symbole de poubelle sur roues barrée sur un produit, emballage, manuel etc. indique que ce dernier doit être collecté séparément, conformément à la Directive du Parlement européen et du Conseil 2012/19/UE. Un tel marquage indique que les équipements électriques et électroniques après leur période d'utilisation, ne doivent pas être traités comme des déchets ménagers. L'utilisateur est obligé à recycler le matériel utilisé en le rapportant jusqu'à un point de collecte des déchets électriques et électroniques. Les personnes menant les points de collecte, y compris les points de collecte locaux, magasins et unités municipales, constituent un système approprié permet-

tant de retourner un tel équipement. L'élimination appropriée de l'équipement utilisé permet d'éviter les conséquences nocives sur la santé humaine et sur l'environnement naturel, résultant de la présence éventuelle de composants dangereux dans les équipements et d'un mauvais entreposage et traitement de ces équipements. La collecte séparée permet également de récupérer des matériaux et des composants dont ce dispositif a été fabriqué. Un ménage joue un rôle important en contribuant à la réutilisation et la récupération, y compris le recyclage d'un équipement utilisé, à ce stade on forme des attitudes qui visent le bien commun- un environnement naturel propre. Les ménages sont également l'un des plus grands utilisateurs de petits équipements et leur utilisation rationnelle, à ce stade, affecte la récupération des matières premières secondaires. L'élimination inadéquate de ce produit peut être soumise à des sanctions en vertu de la législation nationale.

HR



Ovaj uređaj je dizajniran i izrađen od visoko kvalitetnih iskoristivih materijala i komponenti. Ako su uređaj, njegova ambalaža, korisnički priručnik, itd označeni prekrštenim košem, to znači da su predmet odvojenog skupljanje kućnog otpada u skladu s Direktivom 2012/19 / UE Europskoga parlamenta i Vijeća. Ova oznaka znači da se električna i elektronička oprema ne smije baciti zajedno s komunalnim otpadom nakon što je bila korištena. Korisnik je dužan donijeti iskorištenu opremu u centre za skupljanje električnog i elektronskog otpada. Ti centri prikupljanja, uključujući točke lokalnog prikupljanja, trgovina ili općinskih jedinica, će osigurati prikladan sustav koji omogućuje zbrinjavanje takve opreme. Odgovarajući centri pomažu gospodarenje otpadom u izbjegavanju posljedica koje su štetne za ljude i okoliš kao rezultat opasnih materijala koji se koriste u uređaju, kao i nepravilno skladištenje i prerade. Centri za gospodarenje otpadom recikliraju materijale i komponente od kojih je napravljen uređaj. Kućanstvo igra ključnu ulogu u doprinosu recikliranju i ponovnom korištenju otpada. To je faza u kojoj se oblikuju osnovne vode u veliko mjeri utječu na okoliš kao naše zajedničko dobro. Kućanstva su također jedan od najvećih korisnika malih električnih uređaja. Razumno upravljanje u ovoj fazi pomaže i potiče recikliranje. U slučaju nepravilnog upravljanja otpadom, moguće su kaznu u skladu s nacionalnim propisima.

HU



Ez az eszköz kiváló minőségű újrahasznosítható anyagokból és alkatrészekből készült. Ha az eszköz csomagolása, használati utasítása...stb. keresztre áthúzott hulladéktárolóval van megjelölve, azt jelenti, hogy az Európai Parlament és a Tanács 2012/19/EU irányelve vonatkozik rájuk az elkülönített hulladékgyűjtés vonatkozásában. Ez a jelölés arról informál, hogy az elektromos és elektronikus berendezéseket nem szabad a többi háztartási hulladékkal együtt kidobni. A használatnak kötelessége a használt berendezést az elektromos és elektronikus

hulladékgyűjtő pontokon leadnia. Azok, akik ilyen gyűjtőhelyeket működtetnek, mint például helyi gyűjtő pontok, boltok vagy kommuna egységek, lehetővé teszik, hogy a leselejtezni kívánt terméket kényelmesen le tudják adni a használok. A megfelelő hulladékkezelés lehetővé teszi az olyan következmények elkerülését, amik károsak az ember egészségére és a környezetre az eszközökből származó veszélyes anyagok, valamint ezek nem megfelelő tárolása és feldogozása miatt. A szelektív háztartási hulladékgyűjtés elősegíti az adott eszköz anyagainak és alkatrészeinek újrafelhasználását. A háztartások jelentős mértékben hozzájárulnak a kiselejtezett berendezések újrafelhasználásához és újrahasznosításához. Ezen a szinten lehet az alapokat kialakítani, amik a környezetet nagyban befolyásolják a közös érdekében. A háztartások az egyik legnagyobb kis elektromos berendezés felhasználók. Ezen a szinten az ésszerű menedzsment nagyban segíti az újrahasznosítást. Nem megfelelő hulladékkezelés esetén, fix szankciókat lehet alkalmazni a nemzeti jogi előírások alapján.



To urządzenie zostało zaprojektowane i wykonane z materiałów oraz komponentów wysokiej jakości, które nadają się do ponownego wykorzystania. Jeżeli urządzenie, opakowanie, instrukcja obsługi itp. zostały opatrzone symbolem przekreślonego kołowego kontenera na odpady, oznacza to, że podlega selektywnej zbiórce zgodnie z Dyrektywą Parlamentu Europejskiego i Rady 2012/19/UE. Takie oznakowanie informuje, że sprzęt elektryczny i elektroniczny po okresie użytkowania, nie może być wyrzucony wraz z innymi odpadami pochodzącymi z gospodarstwa domowego. Użytkownik jest zobowiązany do oddania zużytego sprzętu prowadzącym punkty zbiórki zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Prowadzący punkty zbiórki, w tym lokalne punkty zbiórki, sklepy oraz gminne jednostki, tworzą odpowiedni system umożliwiający oddanie tego sprzętu. Prawidłowa utylizacja zużytego sprzętu przyczynia się do uniknięcia szkodliwych dla zdrowia ludzi i środowiska naturalnego konsekwencji, wynikających z możliwości obecności w sprzęcie składników niebezpiecznych oraz niewłaściwego składowania i przetwarzania takiego sprzętu. Selektywna zbiórka sprzyja również odzyskowi materiałów i komponentów, z których wyprodukowane było urządzenie. Gospodarstwo domowe spełnia ważną rolę w przyczynianiu się do ponownego użycia i odzysku, w tym recyklingu, zużytego sprzętu, na tym etapie kształtuje się postawy, które wpływają na zachowanie wspólnego dobra jakim jest czyste środowisko naturalne. Gospodarstwa domowe są także jednym z większych użytkowników drobnego sprzętu i racjonalne gospodarowanie nim na tym etapie wpływa na odzyskiwanie surowców wtórnych. W przypadku niewłaściwej utylizacji tego produktu mogą zostać nałożone kary zgodnie z ustawodawstwem krajowym.

REC MC-CC14 FHD TS

Car Camera

PT



Este dispositivo foi desenhado e fabricado com materiais e componentes reutilizáveis de alta qualidade. Se o dispositivo, a sua embalagem, instruções, etc. são marcados com o símbolo de contêiner de lixeira riscado estão sujeitos a coleta seletiva de lixo doméstico, de acordo com a Directiva 2012/19 / UE do Parlamento Europeu e do Conselho. Esta marca informa que o equipamento eléctrico e electrónico não deve ser descartado junto com o lixo doméstico depois de terem sido utilizado. O usuário é obrigado a carregar o equipamento usado para um ponto de recolha de resíduos de equipamentos eléctricos e electrónicos. Aqueles que dirigem esses pontos de coleta, incluindo pontos de recolha locais, lojas ou unidades comunitárias fornecem o sistema conveniente que permite descartar esse tipo de equipamento. Ferramentas de gestão adequadas de resíduos ajudam em prevenir consequências que são prejudiciais para as pessoas e o meio ambiente que é o resultado de materiais perigosos utilizados no dispositivo, bem como armazenamento e processamento inadequado. A recolha selectiva de materiais ajuda em reciclagem de resíduos domésticos e componentes dos quais o dispositivo foi feita. A casa desempenha um papel crucial, contribuindo para reciclar e reutilizar os resíduos de equipamentos. Esta é a fase onde os conceitos básicos que influenciam em grande parte o ambiente é o nosso bem comum. As famílias também são um dos maiores usuários de pequenos electrodomésticos. Nesta etapa a gestão razoável ajuda e favorece a reciclagem. No caso de manuseio inadequado de resíduos, as penalidades fixas podem ser impostas de acordo com as leis nacionais.

RO



Acest dispozitiv a fost proiectat și fabricat din materiale și componente de înaltă calitate, care sunt adecvate pentru re folosire. În cazul în care dispozitivul, ambalajul, manualul, etc au fost marcate cu un simbol ce reprezintă o pubeză cu roți barată cu o cruce, înseamnă că acesta este supus colectării selective în conformitate cu Directiva Parlamentului European și a Consiliului 2012/19/UE. Acest marcaj indică faptul că astfel de echipamente electrice și electronice nu pot fi aruncate ulterior utilizării împreună cu alte deșeuri din gospodărie. Utilizatorul este obligat să returneze echipamentul folosit lider la punctele de colectare a echipamentelor electrice folosite și a deșeurilor electronice. Punctele de colectare, inclusiv puncte locale de colectare, magazinele și unități le municipale, creează un sistem adecvat care permite returnarea corectă a echipamentului folosit ajută la eliminarea efectelor dăunătoare pentru sănătatea umană și pentru mediu ce rezultă din eventuala prezență a componentelor periculoase în echipamentele și din

REC MC-CC14 FHD TS

Car Camera

depozitarea și prelucrarea necorespunzătoare a acestor echipamente. Colectarea separată, ajută, de asemenea, la recuperarea materialelor și componentelor scoase din uz pentru producția dispozitivului în cauză. Gospodăriile joacă un rol important în a contribui la reutilizarea și recuperarea, inclusiv reciclarea echipamentelor scoase din uz, în această etapă se formează atitudini care influențează comportamentul binelui comun reprezentat de un mediu curat. Gospodăriile sunt, de asemenea, unul dintre cei mai mari utilizatori de echipamente mici, iar gestionarea rațională a acestuia în această etapă influențează recuperarea materiilor prime secundare. Eliminarea necorespunzătoare a acestui produs poate face obiectul unor sancțiuni în temeiul legislației naționale.

SI



Izdelek je narejen iz visokokakovostnih materialov in delov, ki se lahko reciklirajo in ponovno uporabijo. Če se na izdelku, njegovi embalaži ali v navodilih za uporabo nahaja simbol prečrtanega smetnjaka na kolesih, to pomeni, da je pri ravnanju s tem izdelkom treba upoštevati evropsko Direktivo 2012/19/EU. Ta simbol označuje prepoved odlaganja odpadne električne in elektronske opreme skupaj z običajnimi gospodinjstvi odpadki. Vaša dolžnost je, da izrabljeno električno in elektronsko opremo predate v odstranitev na posebna zbirna mesta za ločeno zbiranje odpadkov, tj. v zbirnih centrih izvajalcev lokalnih služb ali v trgovinah ob nakupu novega izdelka. Ustrezno odstranjevanje odpadne električne in elektronske opreme preprečuje negativne posledice onesnaževanja okolja in nastajanja nevarnosti za zdravje, do katere lahko pride zaradi morebitnih nevarnih snovi v odpadni opremi ali zaradi njenega nepravilnega shranjevanja ter predelave. Ločeno zbiranje odpadne opreme je hkrati tudi eden izmed načinov pridobivanja materialov in delov iz katerih so narejeni novi izdelki. Pri ponovni uporabi in predelavi odpadne opreme, tj. recikliranju, imajo zelo pomembno vlogo gospodinjstva, ki lahko znatno prispevajo k ohranjanju čistega okolja. Glede na to, da so gospodinjstva tudi eden izmed glavnih uporabnikov manjših električnih in elektronskih naprav, lahko s pravilnim ravnanjem z odpadno opremo v veliki meri vplivajo na pridobivanje sekundarnih surovin. Nepravilno odlaganje odpadne električne in elektronske opreme se lahko v skladu z nacionalnimi predpisi ustrezno kaznuje.

SK



Tento prístroj bol navrhnutý a vyrobený z materiálov a vysoko kvalitných recyklovateľných komponentov. Pokiaľ zariadenie, obal, návod na obsluhu, atď. sú označené preškrtnutým kontajnerom, znamená to, že sú predmetom separovaného zberu komunálneho odpadu v súlade so smericou 2012/19 / UE Európskeho

parlamentu a Rady. Takéto označenie znamená, že elektrické a elektronické zariadenia po použití nemožno vyhodit' s iným odpadom z domácnosti. Užívateľ je povinný vrátiť použité zariadenie do určeného zberného miesta pre odpad elektrických a elektronických zariadení. Zberné miesta, vrátane lokálnych zberných miest, obchodov či miestnych zberní, zabezpečia vhodný spôsob likvidácie takýchto zariadení. Správna likvidácia starých prístrojov pomáha zabrániť škodlivým následkom pre ľudské zdravie a životné prostredie, vyplývajúce z možnej prítomnosti nebezpečných látok v zariadeniach a z nesprávneho skladovania a spracovania takéhoto zariadenia. Triedený zber tiež pomáha obnoviť materiály a komponenty, z ktorých boli zariadenia vyrobené. Domácnosť hrá kľúčovú úlohu v prispievaní k recyklácii a opätovnému využitiu odpadových zariadení. Domácnosti sú tiež jedným z najväčších používateľov malých zariadení. Správne nakladanie s odpadom podporuje recykláciu. V prípade nevhodného nakladania s odpadmi, môžu byť stanovené sankcie v súlade s vnútroštátnymi právnymi predpismi.



This device was designed and made of high-quality reusable materials and components. If the device, its packaging, user's manual, etc. are marked with crossed waste container, it means they are subject to segregated household waste collection in compliance with the Directive 2012/19/UE of the European Parliament and of the Council. This marking informs that electric and electronic equipment shall not be thrown away together with household waste after it's been utilised. The user is obliged to bring the utilised equipment to electric and electronic waste collection point. Those running such collection points, including local collection points, shops or commune units, provide convenient system enabling to scrap such equipment. Appropriate waste management aids in avoiding consequences which are harmful for people and environment and result from dangerous materials used in the device, as well as improper storage and processing. Segregated household waste collection aids recycle materials and components of which the device was made. A household plays crucial role in contributing to recycling and reusing the waste equipment. This is the stage where the basics are shaped which largely influence the environment being our common good. Households are also one of the biggest users of small electrical equipment. Reasonable management at this stage aids and favours recycling. In the case of improper waste management, fixed penalties may be imposed in accordance with national legal regulations.